92STE JAARGANANG

DONDERDAG 3 APRIL 1975

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR-DIREKTEUR,: NORBERT HENDRIKSE
UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27 - 29 TELEFOON 24360
ABONNEMENTSPRIJS F. 6,- PER MAAND
LOSSE NUMMERS DERTIG CENT
GIRO: 440000
KLACHTEN BEZORGING: TEL: 24361 (TOT 18 UUR)

Ingrijpende mutaties in Zuidvietnamese top ophanden

MASSALE HULP VAN VS UITGESLOTEN

Paniekstemming in Saigon

SAIGON — De paniek, die zich de laatste tijd van militairen en refugié's in de frontgebieden van Zuid-Vietnam heeft meester gemaakt, heeft zich uitgebreid naar de hoofdstad Saigon. Het zwaartepunt van de oorlogs andelingen verplaatst zich intussen snel in de richting van de hoofdstad, waar vandaan konvooien met radeloze vluchtelingen en verslagen militairen, die voor de communistische opmars langs de oostkust wijken, aankwamen. Uit de Verenigde Staten komen duidelijke aanwijzingen, dat de regering in Washington nagenoeg de hoop heeft opgegeven, dat het bewind-Thieu zich staande zal weten te houden, terwijl in Saigon zelf van politieke en militaire zijde druk wordt geoefend om president Thieu, die de voornaamste hinderpaal betekent voor een begin van onderhandelingen met de vijand, tot heengaan te dwingen. De gehele centrale kuststreek, een 150 km noordwaarts van Saigon, is in communistische handen gevallen na het prijsgeven van Cam Ranh en Dalat. Vanmorgen namen Zuid-vietnamese soldaten stellingen in bij het paleis van president Thieu. Er was geen onmiddellijke verklaring voor de voorzorgsmaatregelen gegeven, maar vermoedelijk staat deze in verband met geruchten, dat honderden mannen revolutionaire commandotroepen in de hoofdstad zijn geinfiltreerd.

De eerste tekenen van collectieve paniek manifesteerden zich vanmorgen in Saigon, toen e bevolking de banken bestormde om haar geld op te nemen. Paradoxaal genoeg gebeurde dit na een beroep tot kalmte van de Nietnamese centrale bank. Deze verzekerde in een communiqué dat haar reserves 600 miljard piaster beliepen (twee miljard gulden Ant.), terwijl er slechts 400 miljard piaster gedeponeerd was. Zij zou dus in staat zijn alle betalingen te verrichten. Het eerste gevolg van de paniek was, dat de koers van de dollar op de zwarte markt steeg tot 1.500 piaster voor een dollar.

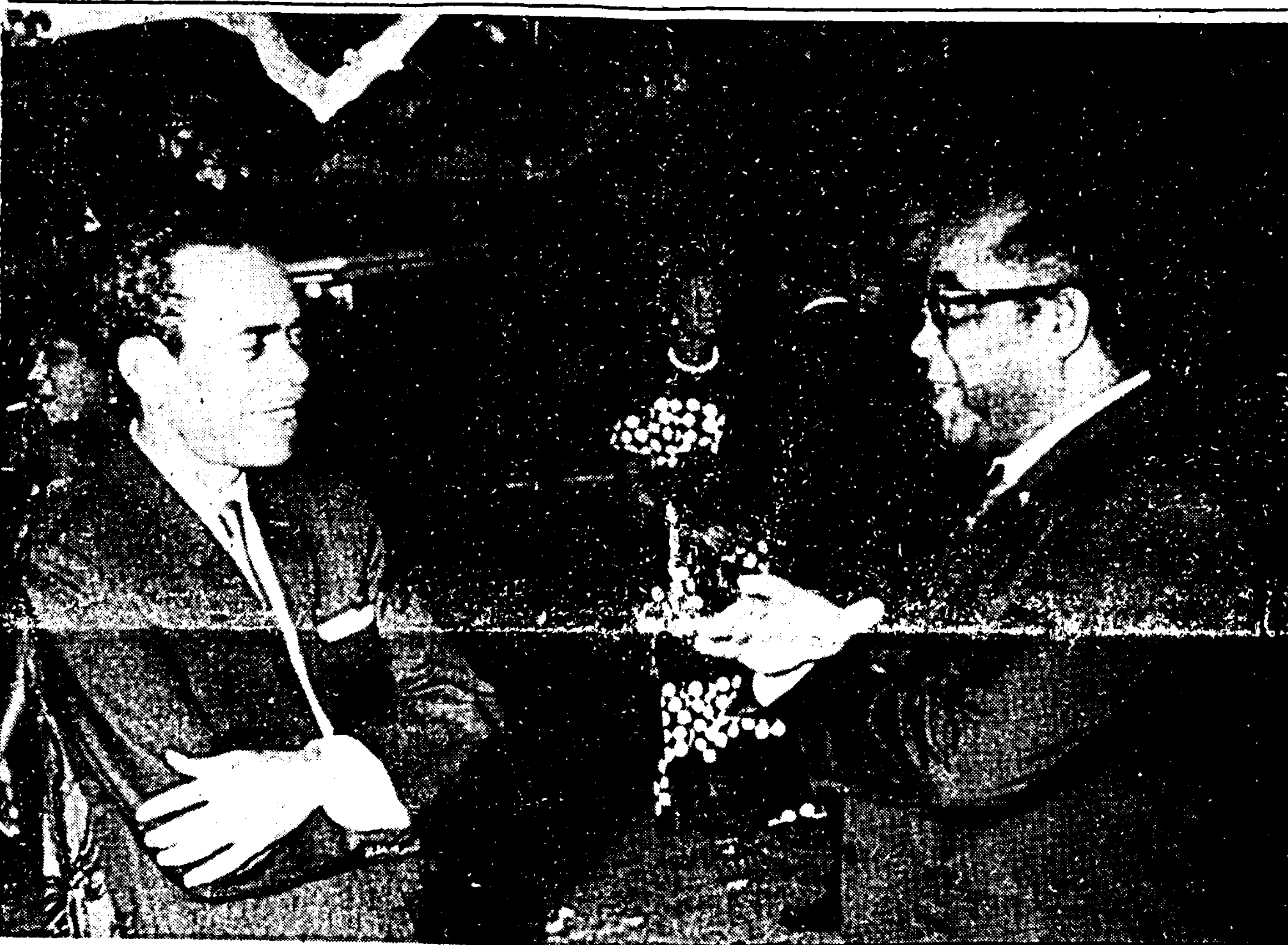
Oorlogskabinet

Er is intussen sprake van de vorming van een oorlogskabinet van „grote nationale eenheid". Volgens welingelichte kringen waren er figuren van de politieke oppositie voor gepolst, maar heerste onder hen nog enig verzet tegen het denkbeeld van een kabinet-van-eenheid. Deze kringen zeiden, dat het algemeen gevoelen in Saigon was, dat er iets aan de leiding gedaan moest worden na de enorme militaire en psychologische schade van de laatste weken. Hoe hoog de wijzigingen in de leiding zou gaan, is niet bekend, maar gezegd werd, dat ze tot „zeer dicht bij de top" zouden plaatshebben. Een regeringswoordvoerder ontkende officieel, dat premier Tran Thien Khiem zijn ontslag had aangeboden.

Aartsbisschop Ngoeyen Van Binh van Saigon, de hoogste r.k. leider in Zuid-Vietnam, heeft een broep gedaan op president Thieu gehoor te geven aan „de hoop van het volk op een onmiddelijke en ordelijke wijziging in de hoogste leiding van het land". De bisschop verwees in verband hiermee op de uitspraak van de senaat, die gisteren met grote meerderheid aandrong op een nieuw landsbestuur.

Pessimisme

In hoge Amerikaanse kringen in Washington is men pessimistisch gestemd over de overlevingskansen van het bewind in Saigon. De Amerikaanse minister van Defensie, James Schlesinger, verklaarde gisteren op een inderhaast gehouden persconferentie, dat geen grote Amerikaanse luchtbrug voor de aanvoer van militaire uitrusting naar Saigon in het voornemen lag. Naar zijn mening staat het te bezien, of de troepen van Saigon, geschokt als zij zijn door de prijsgave van twee derded van het land aan Noord-Vietnam en de Vietcong, in staat zullen zijn een verdedigingslinie ten noorden van Saigon op te werpen en te houden. De vuurproef voor de troepen van Thieu zou in de volgende dertig dagen kunnen komen. Men zou zich ook kunnen afvragen of Noord-Vietnam zal besluiten het gros van zijn strijdkrachten in het gebied in te zetten, of er de voorkeur aan zal geven eerst de behaalde winst van de afgelopen weken te consolideren.



WI[illegible] — [illegible] drs B. Leito — op deze foto in gesprek met chef-redacteur Oswald Chatlein van de Amigoe — wisselde gisteravond ten gouverneurshuize van gedachten met vertegenwoordigers van de Antilliaanse pers tijdens de eerste van een serie gespreksavonden welke de gouverneur wil houden met diverse groeperingen (zie hierover elders in deze editie).

Gerucht over vertrek J. Tromp ontkend

ORANJESTAD/WILLEMSTAD. — Naar aanleiding van geruchten die op Aruba de ronde doen als zou gezaghebber Jossy Tromp binnenkort een functie bij de EEG in Brussel aanvaarden heeft de Amigoe de heer Tromp om commentaar gevraagd.

De gezaghebber deelde mee niets te weten van een dergelijke benoeming. Volgens geruchten zou bij het vertrek van de heer Tromp de heer Mike Kuiperi die thans marketing-manager bij de ALM op Curaçao is worden voorgedragen als gezaghebber.

Naar de Amigoe heeft vernomen is er indertijd voor de benoeming van de heer Tromp tot gezaghebber wel sprake geweest van een eventuele benoeming in Brussel. Momenteel worden de belangen van de Antillen in Brussel behartigd door mr E. Sperwer, die verbonden is aan het kabinet van de gevolmachtigd minister in Den Haag en geregeld naar Brussel reist. Aangezien Nederland heeft laten weten niet langer de post van een Antilliaanse vertegenwoordiger in Brussel te zullen financieren wordt niet verwacht dat er op korte termijn een permanente vertegenwoordiger komt.

Versobering

GOUVERNEUR drs B. Leito heeft gisteravond een gespreksavond met vertegenwoordigers van de Antilliaanse pers gehouden waarbij openhartig van gedachten werd gewisseld tussen de gouverneur en de aanwezige journalisten. Het initiatief van de gouverneur om bij deze gelegenheid ook de vertegenwoordigers van de persmedia van de Bovenwinden, Bonaire en Aruba uit te nodigen verdient alle lof. Immers al te vaak werd in het verleden bij dergelijke gelegenheden verzuimd de pers op deze eilanden erbij te betrekken, zodat alleen journalisten die op Curaçao werkzaam zijn de gelegenheid kregen zich persoonlijk met de gouverneur te onderhouden. Vooral in het kader van het streven om de eenheid tussen de Antilliaanse eilanden te behouden en zo mogelijk te versterken is het van groot belang de onderlinge contacten tussen deze eilanden zo intensief mogelijk te doen plaatsvinden en de pers kan daarbij als communicatievehikel en als opinievormer een essentiële bijdrage leveren.

Tijdens de ontvangst van gisteravond maakte het kabinet van de gouverneur bekend dat de jaarlijkse traditionele „grote recepties" vanaf dit jaar afgeschaft zullen worden. Dit in het licht van de versobering en de aanpassing aan de eisen van deze tijd. De gouverneur geeft er de voorkeur aan in de toekomst gespreksavonden te houden met diverse maatschappelijke groeperingen zodat hij bij deze gelegenheden in staat zal zijn intensief met deze groeperingen van gedachten te wisselen en het contact niet, zoals in het verleden met grote recepties het geval was, beperkt blijft tot het obligate handjes geven en oppervlakkige gesprekken. Ook dit initiatief van de gouverneur verdient alle waardering en kan ertoe bijdragen dat enerzijds de gouverneur rechtstreekser en uitgebreider wordt ingelicht over diverse maatschappelijke processen en er anderzijds bij de verschillende groeperingen een beter begrip ontstaat t.a.v. de positie van de gouverneur.

Ook het militair vertoon op koninginnedag zal met ingang van dit jaar worden afgeschaft, want al was dit een van de weinig overgebleven attracties op die dag, deze parade van de op Curaçao gelegerde Nederlandse militairen als huldeblijk aan de jarige vorstin paste niet meer in deze tijd. Het ligt in de bedoeling dat ook het militair ceremonieel op onze „prinsjesdag" bij de opening van de Staten zal worden gewijzigd of afgeschaft en ook dat past volledig in het streven naar versobering.

De aangekondigde aanpassingen aan de „nieuwe tijd" zullen ongetwijfeld ook te maken hebben met de transcendentale periode welke de Antillen momenteel doormaken op weg naar onze onafhankelijkheid. Want bij deze onafhankelijkheid zal ook de positie van de gouverneur in een nieuw licht moeten worden bezien. In ieder geval zal hij ons dan niet meer moeten herinneren aan het tijdperk waarin hij als een door God en vaderland gezonden opperheerser de kolonie Curaçao bestuurde. Gelukkig dat de Antilliaanse gouverneurs die wij in de afgelopen jaren hebben gehad dit tijdig hebben ingezien in hun optreden — de een wat informeler dan de andere — zichzelf een plaats in de Antilliaanse maatschappij hebben verworven waarbij hun politieke neutraliteit enerzijds werd benadrukt terwijl hun geëngageerdheid met het wel en wee van deze gemeenschap toch voorkwam dat zij in een isolement geraakten. Het handhaven van een dergelijke figuur ook in een nieuwe constellatie waarin de Antillen bv. een onafhankelijke federale staat gaan vormen met een gekozen minister-president aan het hoofd, zou juist vanwege die neutraliteit en dat „boven de partijen staan" niet eens zo'n gekke gedachte zijn.

SLM vliegt toch naar Amsterdam

SCHIPHOL. — Suriname zal binnen niet al te lange tijd toch zelf vluchten op Amsterdam gaan uitvoeren. Dit heeft de Surinaamse minister van Economische Zaken, mr E. Bruma, onder wie luchtvaartaangelegenheden ressorteert, woensdag avond op Schiphol voor zijn vertrek naar Paramaribo meegedeeld. „Sedert deze regering aan het bewind is hebben wij duidelijk gemaakt dat Suriname niet van plan is de luchtvaartpolitiek met Nederland op dezelfde voet te blijven voortzetten. Wij hebben zodoende al de nodige maatregelen genomen om zelf luchtverbindingen te gaan uitvoeren. Ik heb dat minister Westerterp duidelijk meegedeeld." aldus minister Bruma, die daarmee een einde maakte aan de speculaties, die over de plannen voor een eigen Surinaamse luchtvaartmaatschappij met eigen internationale verbindingen de laatste tijd zijn gedaan.

Hoewel hij nog niet kon meedelen op welke datum de openingsvlucht van de Surinaamse luchtvaartmaatschappij op Amsterdam zal plaatsvinden, liet de heer Bruma er op Schiphol geen twijfel over bestaan dat aan het vaststellen van die dag hard wordt gewerkt. „Wij leggen de laatste hand aan de voorbereidingen. De voorstellen en plannen worden nu ernstig bestudeerd. Ik denk, daarbij niet aan KLM-vliegtuigen," aldus minister Bruma, die daaraan toevoegde, dat de uiteindelijke regeringsbeslissing nog genomen moest worden.

In de eerste helft van maart dit jaar zijn er in de Nederlandse kranten advertenties verschenen, waarin de Surinaamse luchtvaartmaatschappij aankondigde met ingang van mei driemaal per week vanuit Paramaribo op Schiphol te gaan vliegen. Deze vluchten zouden dan uitgevoerd worden met de vliegtuigen van de Jordaanse luchtvaartmaatschappij. De Surinaamse premier Arron verklaarde medio maart, bij zijn aankomst in Nederland voor het koninkrijksoverleg, niets van die plannen af te weten en stelde daarbij nadrukkelijk dat het stadium van overeenkomsten in deze nog lang niet was bereikt. Minister Bruma zei daarover woensdagavond op de luchthaven: „Er is geen wijziging gekomen in het Surinaamse standpunt voor en na de publicaties. Wij zijn echter over het algemeen van mening dat de advertentie prematuur was. Maar wij staan achter Surinam Airways en dat wij gaan vliegen is waar."

De Surinaamse bewindsman verklaarde dat er van de zijde van de Jordaanse luchtvaartmaatschappij een voorstel was gekomen waarin de huur van vliegtuigen werd aangeboden. „Maar bij de uitvoering van de vluchten zou de Jordaanse maatschappij niet betrokken zijn," aldus de heer Bruma. Volgens hem is er met de Nederlandse regering een overeenkomst gesloten, die op wederzijdse gelijke rechten in elkaars gebieden is gebaseerd. „Dat betekent dat de KLM even vaak op Paramaribo kan vliegen als de SLM op Amsterdam. Ook ten aanzien van het ongeregelde verkeer en de charters wordt op basis van volledige wederzijdse gelijkheid gewerkt, tenzij bij de uitvoering van de overeenkomst anders wordt besloten," aldus de heer Bruma.

Opnieuw stelde minister Bruma dat volgens hem de huidige KLM-tarieven op de lijn Amsterdam — Paramaribo te hoog zijn. Op de vraag of de Surinaamse luchtvaartmaatschappij dan tegen lagere tarieven zou gaan vliegen antwoordde de heer Bruma: „De tarieven staan nog niet vast. Maar het kan best zijn dat wij op sommige onderdelen van het totale pakket van vluchten tussen Amsterdam en Paramaribo goedkoper zijn dan de KLM. Er zullen wel minimum-tarieven op deze lijn worden vastgesteld," aldus de heer Bruma, die nog geen antwoord kon geven of de IATA-tarieven door Surinam Airways zouden worden aangehouden.

De Surinaamse minister van Economische Zaken legde met nadruk het verschil uit tussen de verhoudingen van de KLM en de SLM in het verleden en in de toekomst. „De nu afgesloten overeenkomst betekent geen voortzetting van de oude. Die ging er van uit dat het luchtvervoer tussen Suriname en Nederland alleen was toevertrouwd aan de KLM, omdat de SLM niet in staat was zelfstandig een luchtlijn te onderhouden. Door de SLM wel een zelfstandig opererende maatschappij te laten worden vervalt de basis van de oude regeling. Wij willen best samenwerken met de KLM, maar niet op de wijze zoals dat in het verleden gebeurde," zo verklaarde minister Bruma.

VS andermaal voor vertrouwenscrisis

WASHINGTON. — Amerika wordt niet bestuurd. Deze uitspraak kan men in diverse toonaarden horen in privé-gesprekken op het Pentagon, het Amerikaanse ministerie van Defensie, en het state department, het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken, nu zich in Vietnam en Cambodja een tragedie afspeelt waarvoor de V.S. gedeeltelijke verantwoordelijk zijn.

Het politieke vacuum wordt daarom zo sterk gevoeld omdat de Amerikanen doorgaans vertrouwen hebben in hun president, vooral in tijden van crisis. Maar president Gerald Ford vertoeft te Palm Springs in Californië waar hij golf speelt. De drie grote Amerikaanse televisiemaatschappijen laten miljoenen mensen dagelijks weerzinwekkende scenes zien van stervende vluchtelingen en plunderende Zuidvietnamese soldaten. Daarna wordt overgeschakeld naar de met palmbomen omzoomde golfbanen van Palm Springs waar president Ford in hemdsmouwen zijn balletjes slaat. Hij straalt van gezondheid als hij niet in lachen uitbarst zoals hij maandag voor de televisiecamera's deed. Maar Walter Cronkite, de bekende commentator van de omroepmaatschappij CBS, vroeg zich dinsdagavond af of Amerika nog wel bestuurd wordt.

Nessen zei dat Ford de loop van de dingen niet zal kunnen tegenhouden als hij ophoudt met golf spelen. Maar wat een psychologische blunder wordt hier gemaakt. Velen hebben de president verzocht naar Washington terug te keren. Dat zal echter niet gebeuren. Ford blijft in Palm Springs waar hij wacht op het rapport van generaal Frederick Weyland, de stafchef van het Amerikaanse leger die de militaire situatie in Zuid-Vietnam bestudeert. Dit verslag wordt eind deze week verwacht. Morgen heeft Ford een onderhoud met Kissinger die druk bezig is de grote lijnen van de buitenlandse politiek van de V.S. te herzien en vandaag houdt hij een persconferentie die door de televisie zal worden uitgezonden. Maar intussen zijn er niet veel mensen meer die nog geloven dat Saigon de aanval van de troepen van de voorlopige revolutionaire regering van Zuid-Vietnam en de Noordvietnamese eenheden zal kunnen weerstaan.

VN-officier op Cyprus gedood

NICOSIA. — Een Canadese officier van de V.N.-vredesmacht op Cyprus is dinsdag bij een vuurgevecht aan de demarcatielijn in Nicosia doodgeschoten.

Het lijk van de Canadees, de tiende V.N.-militair die na de Turkse invasie in juli van het vorig jaar op Cyprus het leven liet, werd pas uren na het vuurgevecht op het balkon van een hotel gevonden. Bij de schietpartij tussen Griekse en Turkse Cyprioten die 3,5 uur duurde, werd een Griekse Cyprioot zwaar gewond.

HAVANA — Op Cuba is een internationaal congres gehouden dat zich bezig hield met de onafhankelijkheid van Puerto Rico. Bij die gelegenheid heeft Cuba nogmaals zijn opvatting herhaald dat het onverkort blijft vasthouden aan het principe van het zelfbeschikkingsrecht voor de Portorikeinen.





KRALENDIJK. — Dinsdag 1 april was het, met een kleine onderbreking, dertig jaar geleden dat Arnulfo Silie in dienst trad bij Bonaire Trading Comp. Ter gelegenheid van dit feit bood directeur Hugo Gerharts een gratificatie aan als dank voor de dertig jaren trouwe dienst bij de firma.

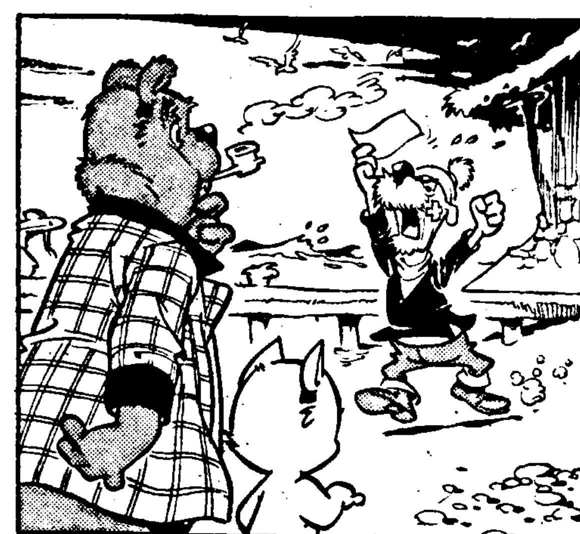
POB vraagt vergadering raad aan

KRALENDIJK — Door de fractievoorzitter van de Partido Obrero Bonaireano (POB), Broertje Janga, is aan de voorzitter van de eilandsraad, gezaghebber Alfred St Jago een verzoek gericht tot het houden van een openbare eilandsraadvergadering op maandag 7 april. Het verzoek is door gedeputeerde Cai St Jago, die vorige week waar begonnen is met werken, aan de gezaghebber overhandigd. Als punt van bespreking is opgegeven het beleid van het bestuurscollege van de laatste tijd.

Broertje Janga deelde aan de Amigoe mee, dat de steenbrekerij zeker een punt van bespreking zal zijn. Uit de laatste ontploffing, die men gehouden heeft bij de salinja van Piedra Cruz, is duidelijk gebleken, aldus de heer Janga, dat de inwoners van Rincon veel last van deze steenbrekerij gaan krijgen door stofoverlast. Hij heeft inmiddels 500 handtekeningen verzameld om de steenbrekerij ergens anders te plaatsen. Hij zag de steenbrekerij liever in de buurt van Barcadera, maar, zo vertelde hij, had de gezaghebber hem meegedeeld dat dit erg bezwaarlijk was door de aanwezigheid van de zendmasten van Radio Nederland Wereldomroep. Verder was hij het niet eens met de beslissingen die er genomen werden door het bestuurscollege, vooral door gedeputeerde Hose Frans, over het verstrekken van voorschotten, het bouwen van toiletten en het aanleggen van omheiningen bij de huizen van verschillende mensen.

TOM POES EN DE KALIGAAR







8202. — Na het ontbijt maakten heer Bommel en Tom Poes een wandeling langs het strand. De wind was gaan liggen, en de branding kabbelde vriendelijk op de achtergrond, want het was eb. „Dit doet me goed na alle ellende die ik gisteren heb meegemaakt", sprak heer Ollie tevreden. „Er gaat toch maar niets boven de zee, wanneer men aan de wal staat. Het bruisen van de golven en het gekrijs van de meeuwen zijn balsem voor het inwendige gemoed, wat jij, jonge vriend? Hoor je hoe di vogels te keer gaan? " „Het zijn geen vogels", zei Tom Poes. „Het is de visser, die daar staat te roepen." Hij wees op Elger Kaar, die op een aanlegsteiger met een papier stond te zwaaien onder het uitslaan van driegende taal. „De bekaaide botprikken! " schreeuwde hij, toen hij de wandelaars gewaar werd. „De kale peken! Weet je wat ik hier heb? " „Een brief, lijkt me", zei heer Bommel een beetje onthutst. „Een brief van de regering", verbeterde de visser woedend. „Er is geen steun voor de visserij in dit gebied beschikbaar, beweren ze! En weet je wat ze durven schrijven? Ze willen me wel helpen als ik boer wil worden. Ik! Boer! ! " „Het is wat te zeggen", mompelde heer Ollie deelnemend. „Boer worden! " herhaalde Elger Kaar, terwijl hij de brief uitzinnig uit elkaar trok. „Net als die onderreep Netel zeker. Zo wordt een volksgroep beledigd, die al eeuwen lang voor zeebanket heeft gezorgd. Ik zou nog liever! Dit wordt een revolutie! "

PAUL VLAANDEREN en het PEP-PIL RAADSEL

37-1

PAUL VLAANDEREN

IK WILDE DE POLITIE ZEGGEN DAT AIDAN WEG IS - MAAR STEWART WILDE HET NIET...

37-6

HIJ IS BANG DAT EEN OF ANDER...NOU JA-SCHANDAAL DE PRAKTIJK ZAL SCHADEN!

INTUSSEN, IN 'N ZIEKENHUIS IN WEST LONDEN.

WEER 'N GEVAL VAN OVERDOSERING VAN AMPHETAMINE...HOE KOMEN DIE KNAPEN ER AAN?

Tiffany Jones

JEETJE! WERKEN VOOR EEN NIEUW BLAD. DAT ZOU GEWELDIG WEZEN-HOOP MAAR. DAT ZE IETS SPECIAALS WILLEN!

11-2

WAT MOET IK NOU HOREN PETE?-WOU JIJ TIFFANY JONES AANTREKKEN VOOR ONS NIEUWE PLAN?

DAT WOU IK ZEKER!

NOU VOORUIT DAN MAAR. JIJ HEBT HET HIER VOOR HET ZEGGEN.-MAAR IK DACHT, DAT WIJ NU EENS MET EEN HELE NIEUWE OPMAAK ZOUDEN KOMEN. EN TIFFANY JONES-LATEN WE EERLIJK ZIJN-IS NIET NIEUW TE NOEMEN!

AGENDA CURACAO

LOSSE NUMMERS VAN DE AMIGOE ZIJN VERKRIJGBAAR BIJ:

OTRABANDA:
La Bonanza — Breedestraat
Candy Store (naast Botica Coromoto)
Van der Dijs — Charlottestraat
Discoteca Brion — Rouvilleweg
Holiday Inn Drugstore
Arthur Frommer Drugstore.
Hilton-hotel Drugstore
April Bar — Piscaderaweg
Shon Ma Center — Weg naar Welgelegen
Ana — Schottegatweg 80.
Barberia Kort — Schottegatweg-noord
Pim Grocery — Rooseveltweg 115
Estrella de la Mañana — W. Churchillweg
La Campana — Bermudaweg
Toko Fruteria Natalie — Mahumaweg
La Buena Fe — Rancho
Tax Free Shop Airport.

PUNDA:
Hotel Intercontinental
El Chico — Kerkstraat
Alex — De Ruyterplein
El Dorado — Pietermaaiweg
Posner's Book & Giftshop n.v. — Drukkerijstraat 1
Cas di Pueblo — Penstraat
Mi Ideal— Berg Altena
Sands Beach-hotel Drugstore
Mensing Strada — Caracasbaaiweg
Novo Book & Gift Store — Saliña
Toko Esperamos — Amandelweg
Boekhandel Eddine — Schottegatweg O.
Toko Zuikertuintje
Jansen — Santa Rosaweg 103
Toko Wallé — Santa Rosaweg 221.

KENT U BONAIRE: De foto van vorige week werd genomen aan de linkerkant van de weg van Dos Poos naar het Gotomeer. De winnares is Carina Domacassé, Rincon 38 A. Zij krijgt haar prijs toegestuurd. Deze week wordt weer 10 gulden door I.N.P.O. beschikbaar gesteld, f. 15,- door Bon-Bocemi en een waardebon van f. 15,- te besteden bij Hotel Bonaire. Als men de plaats weet waar deze foto genomen is, stuur dan de oplossing naar: Amigoe di Bonaire Post-box 41, Kralendijk, Bonaire.

April-programma van ABN-pers. vereniging

KRALENDIJK — Het bestuur van de personeelsvereniging van de ABN Bonaire heeft zijn plannen voor de maand april aan haar leden gepresenteerd. Voor 13 april heeft het bestuur een uitstapje naar Lac op het programma staan. Op 20 en 27 april is er een cursusavond die verzorgd zal worden door leden van de BEBA. Op deze avonden wil de bond voor bank- en verzekeringsmaatschappijpersoneel de cao-punten bespreken.

Invoervergunning voor pantalons

WILLEMSTAD — De beschikking invoervergunning pantalons maart 1975 is verschenen als PB no 22. Daarbij wordt de invoer van pantalons, voor dames en heren en vervaardigd van katoen dan wel materialen, waarin katoen verwerkt is, het aanvragen van een invoervergunning voorgeschreven, wat betreft de eilanden Aruba, Bonaire en Curacao. Eén van de eisen is dat de vergunningaanvrager een nauwkeurige omschrijving geeft van de in te voeren goederen en van het aantal daarvan evenals van de invoerwaarde. De aanvrage moet ingediend worden bij het departement van Sociale en economische zaken op Aruba of Curacao en voor wat Bonaire betreft bij de controleur van dit departement.

DP St Maarten houdt zich rustig

PHILIPSBURG. — De DP op St Maarten is thans nog de enige partij welke haar eerste openbare vergadering moet houden. Tot nu toe is dit door alle andere partijen gebeurd. De IPPP hield gisteren woensdag 2 april haar tweede vergadering en wel te St Peters.

"Studio" brengt eind april op blote voeten in 't park

WILLEMSTAD — Op zaterdag 26 april gaat in Centro Pro Arte in première het zo bekende blijspel van Neil Simon „Op blote voeten in het park", waarvan de oorspronkelijke titel luidt: „Barefoot In The Park". Toneelgroep „Studio" brengt hiermede onder regie van Herman Broesterhuizen een blijspel op de planken, dat via film, T.V. en het toneel enorme sucessen heeft weten te boeken.

In de film werden de hoofdrollen vertolkt door Jane Fonda en Robert Redford, terwijl in Nederland het Nieuw Rotterdams Toneel dit succes-stuk op de planken bracht met o.a. Eric Schneider, Annet Nieuwenhuyzen, Emy Mermier en Jan Teulings. Noël Coward, de vakman bij uitnemendheid op het gebied van blijspelen, heeft het als voorbeeld gesteld.

Het gegeven: een kritieke periode in een jong huwelijk. Niets bijzonders, zoudt u kunnen zeggen, inderdaad niets monsterachtigs, zelfs geen afwijkingen bij één van de personen, hetzij dan, dat de heldin op blote voeten in het park wil lopen!

Plaats van de afhandeling: de zesde etage van een oud huurhuis — zonder lift! — in de East 48 th Street in New York. U ziet, wat een kansen voor regisseur en spelers voor een aantal vermakelijke entrees!

Neil Simon heeft dat ondefinieerbare, dat zijn blijspel tot de grote „hit" van het New Yorkse seizoen maakte en met wat een succes! Daarvoor is vakmanschap, fantasie en humor alleen niet voldoende. Misschien is het juist wel zijn, helaas tegenwoordig zo zeldzame, warme menselijkheid, dat „op blote voeten in het park" zijn bijzondere charme geeft.

In onze tijd van „status-problemen" laat Neil Simon zijn personen óók omhoog klimmen, maar dan op zijn manier... De rolbezetting, waarmee Toneelgroep „Studio" dit bekende blijspel brengt, luidt als volgt: Thea Galmers, Riek Verdonk, Hemert van Breda, Bob de Koop en Sjoerd Kimtze. Het décor wordt verzorgd door Henk Sarels van Rijn.

Van 660 volmacht-aanvragen 92 afgekeurd

KRALENDIJK — De leden van het hoofdstembureau hebben woensdagmorgen van 10 tot 12 uur vergaderd over de geldigheid van de volmachten. Van de 660 volmachten werden er 568 goedgekeurd en 92 afgewezen. Het is niet bekend van welke partij de meeste volmachten afgekeurd waren. De volmachten werden afgekeurd omdat twee verschillende partijen van dezelfde persoon een volmacht hadden.

KRALENDIJK. — Door gezaghebber Alfred St.Jago werd een dezer dagen de sleutels overhandigd van een nieuw huisje aan de invalide Mario Anthonie. Het nieuwe huis van Mario, die voorheen in een zeer bouwvallig en onbewoonbaar verklaard huisje woonde, is door het eilandgebied gebouwd in Rincon Pariba. Op de foto overhandigt de gezaghebber de sleutels aan Mario Anthonie: v.l.n.r. ged. Hose Frans, gezaghebber Alfred St.Jago, Mario Anthonie, ged. Cai St.Jago en eilandsraadslid Broertje Janga.

BUENOS AIRES — Op 17 april wordt in Argentinië een wapentelling gehouden waarbij ook de munitie gemeld moet worden. Dit gebeurt met het oog op de toenemende gewelddadigheid op politiek gebied,

Beurs van New York

new york koersen: datum: 2 april 1975

acf industries	39 3/8
airco corp	15
allied chemical corp	36 1/8
aluminium co of america	37 1/4
american brands inc	39
american can co	33 1/2
american cyanamid co	25 3/4
american eletric power	17
american metal climax	41
american motors corp	5 7/8
american smelting and refining	17
american telephone and telegraph	49
ampex corp	5
anaconda company	16 3/4
armco steel corp	29 1/4
atlantic richfield co	81 1/2
bendix corp	31 1/2
bethlehem steel	34 1/2
boeing corp	20 3/4
burlington ind	22 3/8
burroughs corp	87 1/4
canadian pacific ltd corp	15 3/4
celanese corp	29 1/4
chase manhatten corp	31 1/4
chessie system co	32
chrysler corp	10 1/2
cities services co	38 3/4
colgate-palmolive co	28 [illegible]/8
colt industries inc	28 5/8
commonwealth edison	24 3/4
consolidated edison of new york	11 1/8
continental can co	25 5/8
continental oil	44 7/8
cpc international	39 3/8
curtiss-wrigth corp	9 5/8
curtiss-wright corp +a+	21 b
dart industries	23 3/8
deere and company	38 1/2
dow chemical	73 3/4
dupont (e i) de nemour	101
eastern airlines	5 1/2
eastman kodak co	91 1/4
engelhard minerals and chemical	17 1/8
exxon corp	73 3/8
first national city corp	32 3/4
ford motor co	36 5/8
fruehauf corp	16 3/4
general development corp	5 5/8
general electric co	45 5/8.
general foods corp	23
general motors	40 5/8
general public utilities	23
general tel and electronics	20 1/4
getty oil	146 3/4
gillette co	31 1/2
gimbel brothers inc	10 7/8
goodyear tire and rubber	17 3/8
grace (w r) and co	25 1/8
gulf oil corp	19 5/8
illinios central industries	13 3/8
insilco corp	7 3/8
intern business machines	203 3/4
intern harvester	25
intern nickel of canada	24 3/4
intern paper	41 1/2
intern tel and tel	20 1/8
johns-manville corp	20 3/4
kennecott copper corp	35 1/8
kraftco corp	39 1/4
ling-temco-vought	14 7/8
litton industries inc	6
lockheed aircraft	6 1/2
marcor inc	21 7/8
martin marietta corp	15 7/8
may department stores	33
mcdonnel douglas corp	10 3/4
mobil oil corp	38 7/8
nabisco inc	34
national cash register	26 3/4
national distillers and chemical	15 3/8
national gypsum co	13
national steel corp	39 1/2
nl (national lead) industrie	13 3/4
olin corp	18 3/4
paiific gas and electric	20 1/4
penn central co	1 7/8
pepsico inc	59 5/8
phelps dodge	37
philip morris inc	48 3/8
phillips petroleum	38 5/8
prócter and gamble co	93
rca corp	15 7/8
republic steel corp	31 5/8
reynolds (r j) industries	53 1/2
rockwell international	19 1/2
royal dutch petroleum	35 3/4
santa fe industries	26 3/8
schlumberger	110 3/4
sears roebuck and co	67 3/4
shell oil co	42 1/8
southern co	10
southern pacific co	28 5/8
southern railway	48 3/4
sperry rand corp	34 1/2
standard oil co of california	23 3/4
standard oil co (indiana)	39 1/4
sterling drug	19 3/4
studebaker-worthington inc	25 3/4
sun oil company	32 3/4
texaco inc texas gulf aculphur	24
texas instruments inc	92
texas utilities	19 7/8
transamerica corp	8 1/2
unilever nv	44 1/4
union carbide corp	56
uniroyal inc	8 3/8
united aircraft corp	38 7/8
united brands	6 1/4
us steel corp	57 5/8
western union corp	13 3/8
westighouse electric corp	14 1/4
woolworth (fw)	13 7/8
add new york stock	
brascan	12 3/4
amerade	16 7/8
gulf oil canada	30 1/4
caterpillar	64 1/2
coolumbia gas	26 3/8
north am phil corp	19 1/8
westerban	22 1/4
klm	23 3/4
t w a	10 5/8
twent cent fox	9 7/8
dow jones index	760.56

Beurs van Amsterdam

7 pct ned 66	89.50
akzo	43.50
heinekens bel en beh	139.80
heinekens bier	151.50
hoogovens	58.60
h v a	56.50
philips	27.30
unilever	106
kon olie	84.30
k l m	57.20
k n s m	133
v ommeren	265
scheepvaart unie	128
a b n	318.50
nat nederlanden	75.70
alb heijn	90
amro bank	79.80
bergos	156.50
v berkel	131
bols	90
bredero ver bedr	416.50
buehrmann tetterode	72.70
bijenkorf beh	84.50
calve	146
cur handelmij	184
elsevier	470
fokker	44.90
v gelder	83.80
gist-brocades	79.50
vd grinten	190
hagemeijer	113
internatio-muller	55.50
kon ned papier	62.50
naarden	67.50
o g e m	29.90
paknoed	150.20
rijnschelde	263
e m s	13.40
scholten-honig	67.50
v m f	177
ver ned uitgeversbedr	95.50
werelhaven	94
wessanen	91.50
ant-brouwerij	unq
ant-verf	131
aruba electra	137
sur brouwerij	unq
converto	500
goldmines	214
ika bel mij	140
nefo	71.70
robeco	165.40
rolinco	116
alcan alum	21
ned ant 7 3/4 '71	89.
ned ant 6 1/2 '67	83.5
ned ant 5 '60	unq
ned ant 4 1/2 '59	94.5
ned ant 4 1/2 '62	unq

anp/cbs indices (1970=100)

inter concerns	73.2
industrie	99.7
scheep- en luchtvaart	116.7
bankwezen	184.7
verzekeringswezen	99.8
handel e.a.	114.5
algemeen	92.3



Op kruispunt Van Eyck van Voorthuizenweg-

Pater Euwensweg-Rector Zwijsenstraat

Verkeerslichten gaan morgen functioneren

WILLEMSTAD. — De verkeerslichten op het kruispunt Van Eyck van Voorthuizenweg–Pater Euwensweg–Rector Zwijsenstraat gaan met ingang van vrijdagmorgen tien uur in werking treden, omdat de overdracht van de gehele EEG-weg tot aan de Weg naar Westpunt nu een feit is en het verkeersaanbod op deze nieuwe weg nu ook, naar mag worden aangenomen, ook zal gaan groeien.

Eén en ander gebeurt vóór het weekeinde om aan de weggebruikers de kans te geven aan de nieuwe situatie te wennen nadat de verkeersinstallatie enige jaren op „oranje" heeft gestaan. Zo werd woensdagmiddag tijdens een gezamenlijke persconferentie van politie en DOW meegedeeld. Bij die gelegenheid werd er met klem op gewezen, dat men niet moet verwachten dat met het in gebruik nemen van deze verkeerslichten de veiligheid op dit kruispunt vanzelf verzekerd is. Overigens hebben er zich op dit punt verleden jaar – in 1974 – in totaal vier verkeersongevallen voorgedaan. Recentelijk echter zijn er bij enige ongevallen helaas twee doden te betreuren geweest. Tevens werd meegedeeld, dat er opgetreden gaat worden tegen degenen die op dit punt en elders de gevaarlijke „return-manoeuvre" gaan maken.

Tijdens de persconferentie, waarop inspecteur Post en ir Grob het woord voerden werd nader ingegaan op enige verkeerstechnische punten. Opgemerkt werd dat men zich niet blind moet staren op een regeling met verkeerslichten. De praktijk heeft namelijk uitgewezen dat het aantal achterop-rijdingen bij een regeling met dergelijke lichten toeneemt. Het plotseling stoppen van wijfelachtige chauffeurs voor het gele licht is namelijk al menigmaal de oorzaak geweest van een aanrijding. Verder moet men ook rekening houden met de volgende omstandigheden: altijd is er wel een aantal bestuurders die door ziekte, dranklnvloed, het afgeleid zijn door de problemen thuis of op het werk, door haast — doordat men bv. te laat is opgestaan — of door onkunde, door ouderdom of door onverantwoordelijkheid of gewoon opzettelijk door het rode licht rijden. Tevens is het een feit, dat een bestuurder die voor een groen licht komt in negen van de tien gevallen zich blindelings op het kruisingsvlak stort. Als men deze omstandigheden en feiten voor ogen houdt kan men niet stellen dat verkeerslichten dé oplossing of het einde zijn op het gebied van de verkeersveiligheid.

Waarom?

Waarom men dan toch verkeerslichten gebruikt, kan men zich afvragen. Met deze vraag komt men op het gebied van de verkeerstechniek, waarover op de persconferentie het volgende gezegd werd. Het aanbrengen van verkeersvoorzieningen op wegen zoals borden, markeringen, bewegwijzering en ook verkeerslichten maken deel uit van een verkeersstructuurplan. In dit specifieke geval waren van dit structuurplan de weg door Parasassa, de verbindingsweg van Parasassa met de Weg naar Westpunt onderdelen, terwijl het plan als zodanig de bedoeling had een goede verbinding te realiseren tussen Otrobanda en de hotels aan het Rif enerzijds en de luchthaven en Westpunt anderzijds.

Door omstandigheden heeft het gereedkomen van bepaalde weggedeelten zoals dat tussen Parasassa en de Weg naar Westpunt langer op zich laten wachten dan men aanvankelijk had gedacht. Dezer dagen heeft de aannemer dit weggedeelte overgedragen, hoewel de oplevering aan het eilandgebied nog geen feit is. Het betreft hier een door de EEG gefinancierde weg zodat een bepaalde procedure moet worden afgewerkt. Het genoemde kruispunt met de verkeerslichtinstallatie is al enige jaren klaar. Zoals gezegd is de noodzaak van het plaatsen van dergelijke lichten een kwestie van verkeerstechniek en dat op zich is weer een wetenschap, welke zich bezig houdt met alles wat maar mee kan helpen om het verkeer zo vlot en zo veilig mogelijk te doen verlopen. Op kruisingen van wegen, waar de verkeersstromen elkaar dienen te kruisen om hun weg te vervolgen kan de vrijheid van het verkeer en de veiligheid op de weg in gevaar komen. Zodra de onderbrekingen in een verkeersstroom niet voldoende groot of niet voldoende in aantal zullen zijn om het kruisende verkeer veilig door te laten krijgt men lange wachttijden, filevorming en worden er grotere risico's genomen. Men moet dan uitzien naar mogelijkheden om tot verbetering te komen.

Mogelijkheden

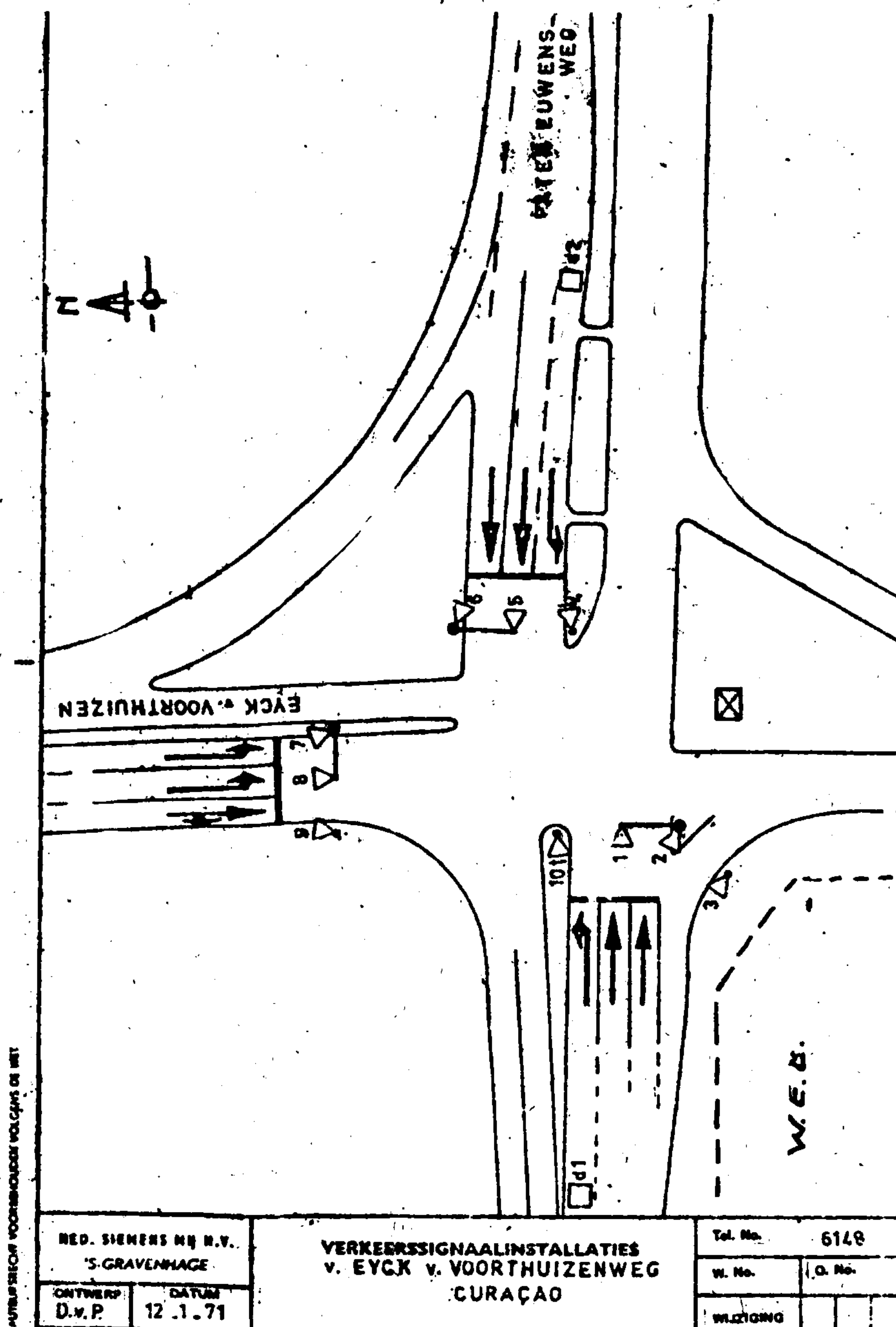
Men heeft onder meer de volgende mogelijkheden: het kruisen van de rijbaan in twee fasen doen geschieden door middel van een brede middenberm(rijbaanverdubbeling); een bepaalde richting verbieden (linksafslaanverbod); het instellen van éénrichtingverkeer, het instellen van een afwijkende voorrangsregeling, door een politieagent het verkeer tijdens de spitsuren te laten regelen, het aanleggen van verkeerslichten, het aanleggen van ongelijkvloerse kruisingen (viaducten, klaverblad-constructies) enz.

Aan al deze oplossingen kleven echter ook weer bezwaren. Men kan eenvoudigweg niet één starre lijn van opvolging hanteren. Men moet een aan de omstandigheden ter plaatse aangepaste oplossing kiezen. Er zijn ook andere factoren welke meespelen: zoals het uitzicht ter plaatse, het ruimtegebrek (met zijn onteigeningsproblemen, welke op de Antillen een bijna eeuwigdurende kwestie zijn) en niet te vergeten de financiën. Zo heeft men indertijd gekozen voor het bewuste kruispunt voor een verkeerslichtinstallatie met in het achterhoofd de te verwachten verkeersintensiteit bij de openstelling van het wegvak, dat de verbinding met de Weg naar Westpunt mogelijk maakt.

Erg betreurd

De verkeerslichten zijn bedoeld om de vlotheid en om het verkeer van de ondergeschikte wegen aan zijn trekken te laten komen. In concreto heeft men dit in dit geval nagestreefd door de cyclus zo klein mogelijk te houden; dat wil zeggen, dat men de tijd tussen het opeenvolgen van het groene licht zo kort mogelijk houdt, maar dan wel met dien verstande, dat aangenomen is, dat het verkeersaanbod van de Van Eyck van Voorthuizenweg in vergelijking met de andere wegen het grootste is, zodat daar het licht het langst op groen blijft staan.

Het gaat hier namelijk om een installatie, welke niet van het verkeer afhankelijk is, dus welke volgens een door de betrokken autoriteiten opgesteld programma werkt. Men hoopt nu slechts dat door het inwerkingstellen van deze verkeerslichten niet alleen de vlotheid, maar ook de veiligheid op bedoeld kruispunt gunstig beïnvloed zal worden. Zowel bij de politie als bij DOW betreurt men het ten zeerste dat er zich recentelijk op dit kruispunt enige ernstige aanrijdingen hebben voorgedaan met zoveel menselijk leed als gevolg.



WILLEMSTAD. – Hierbij een tekening van de situatie op het betreffen kruispunt, waar morgen de verkeerslichten gaan werken. Duidelijk wordt hoe de tien verkeerslichten geplaatst zijn en hoeveel verschillende verkeersstromen daardoor geregeld gaan worden.

Martina: "Ong-A-Kwie praat onwaarheden"

WILLEMSTAD — Door het departement van arbeid werd namens ing. Don Martina vanmorgen aan de Amigoe de volgende verklaring gegeven als antwoord op de door de CFW gegeven persconferentie: „Het zou de heer Ong-A-Kwie als vakbondsleider sieren indien hij bij het doen van de mededelingen aan de pers zich laat leiden door feitelijke waarheden. Er is geen sprake dat wij een beslissing hebben genomen in een snel tempo, omdat het bij ons departement een normale gang van zaken is dat de activiteiten van de ontslagcommissie binnen enkele dagen worden afgewerkt. In het geval van Texas Instruments werd de ontslagaanvrage ingediend op 10 januari en de beslissing is gevallen op 24 maart.

Hierbij hebben wij de wettelijke bepalingen en de richtlijnen aanvaard door de overheid gehanteerd. In de wet staat dat in geval van massaal ontslag na twee maanden de beslissing kan vallen. In dit geval is de beslissing gevallen na twee maanden en 14 dagen.

Het is inderdaad een moeilijke beslissing geweest, maar de Antilliaanse wetgeving biedt geen grond voor afwijzing van deze aanvrage hetgeen de heer Ong-A-Kwie bekend is. De insinuatie als zou de heer Wayne Wright druk hebben uitgeoefend is volkomen bezijdens de waarheid, want wij wisten niet eens dat de heer Wright zich op Curacao bevond. Ten overvloede zij gesteld dat noch de heer Wayne Wright of wie dan ook druk op ons kan uitoefenen. Wij hebben onze verantwoordelijkheid aanvaard en verrichten onze werkzaamheden naar eer en geweten. Overigens betreuren wij dat de betrokken werknemers niet in aanmerking komen voor een werkeloosheiduitkering".

Slachtoffer verkeersongeval overleden

WILLEMSTAD. — De 27-jarige Roberto Orlando Reyes is woensdagmiddag in het Sint Elisabeth Hospitaal overleden aan de verwondingen, welke hij op 26 maart opliep bij een verkeersongeval op het kruispunt Pater Euwensweg/Van Eyck van Voorthuizenweg. Zijn auto werd toen geramd door een truck. De heer Reyes is op Curaçao geboren en woonde aan de Scharlooweg. Het verkeer heeft dit jaar op Curaçao al negen doden geëist.

Kelners bij Hilton zetten acties voort

WILLEMSTAD. — Er is nog geen oplossing gevonden in het geschil tussen de vakbond Horecaf en de hotels Curaçao Hilton en Intercontinental, waar zoals bekend de cao-onderhandelingen op een dood spoor zijn beland. De akties van het bedienend personeel van Curaçao Hilton-hotel gaan daarom gewoon door, aldus Horecaf-secretarist-generaal Oscar Semerel vanmorgen in een telefonische commentaar aan de Amigoe.

Partijen kwamen gisteren in bijzijn bij landsbemiddelaar Sammy bijeen om tot een oplossing te geraken in dit geschil. De landsbemiddelaar zou daarbij met een voorstel zijn gekomen dat onder meer inhield om de afgelopen arbeidsovereenkomst met een jaar te verlengen (tot 31 december 1975) en een vakantietoeslag van één procent. In principe is de vakbond Horecaf hiermee akkoord gegaan, doch een en ander moest wel aan de leden worden voorgelegd. De hotels hebben, aldus Horecaf-voorzitter Semerel, verklaard dat dit voorstel niet acceptabel is. Men wil de cao verlengen tot en met 31 december 1976.

De leden zijn echter van mening dat dit niet kan. Men wil tenminste een vakantietoeslag van 2 tot 2 1/2 procent. Bovendien willen de leden onder meer in de cao opgenomen zien een loonsverhoging van 21 procent in het voorjaar 1974 en de gestegen kosten van levensonderhoud over het jaar 1974 en dat volgens de leden en de vakbond op 1 januari 1975 moest worden uitbetaald met een minimum van f. 57,84 op basis van het gemiddeld loon.

Onderzoek in zaak Bikker voortgezet

WILLEMSTAD. — In de hoger-beroepzaak van de heer O. Bikker tegen de regering in verband met zijn overplaatsing naar het departement van Financien, is gistermiddag nog geen uitspraak gedaan. De Raad van Beroep in ambtenarenzaken was van mening dat het onderzoek niet volledig was geweest en zal dit onderzoek hervatten op donderdag 10 april om half elf 's morgens. Op die dag zullen diegenen die het rapport van de landsaccountantsdienst d.d. 30 september 1974 in samenwerking met de Algemene Rekenkamer N.A. hebben samengesteld ofwel daarbij betrokken zijn geweest gehoord worden.

Gouverneur schaft recepties en parades af

WILLEMSTAD — Gouverneur drs B.Leito heeft gisteravond ten gouverneurshuize vertegenwoordigers van de pers uit Curacao, Aruba, Bonaire en de Bovenwinden ontvangen om met hen van gedachten te kunnen wisselen. Tijdens deze bijeenkomst werd door het kabinet van de gouverneur bekend gemaakt dat de traditionele grote recepties welke door de gouverneur op Curacao en Aruba werden gehouden zullen worden afgeschaft in het kader van de versobering en aanpassing aan de eisen van deze tijd.

In plaats daarvan zal de gouverneur geregeld gespreksavonden houden met diverse maatschappelijke groeperingen waarbij de gedachtenwisseling tussen de gouverneur en de vertegenwoordigers van deze groeperingen centraal zal staan. Ook de jaarlijkse militaire parade welke op koninginnedag werd gehouden zal dit jaar worden afgeschaft. Verder wordt overwogen het traditioneel militair ceremonieel dat bij de opening van het nieuwe zittingsjaar van de Staten wordt gehouden te wijzigen.

Tijdens het onderhoud dat de gouverneur gisteravond met de vertegenwoordigers van de pers had benadrukte hij het belang van het behoud van de eenheid tussen de Antilliaanse eilanden. Hij deed voorts een beroep op de aanwezige journalisten om in het kader van de opbouw van het land mee te werken aan voorkoming van onnodige polarisatie.

Poging doodslag op bejaarde

WILLEMSTAD. — Rond half drie in de afgelopen nacht is een 82-jarige dame, die aan de Ferdinandstraat woont door een onbekende man bij de keel gegrepen, waarna hij deze begon dicht te knijpen. Zij wist echter nog om hulp te roepen, waarna de man de benen nam. Er wordt niets in haar woning vermist.

Nummering lijsten Curacao vanavond

WILLEMSTAD — De nummering van de kandidatenlijsten voor de komende raadsverkiezingen op Curacao is bepaald op vanavond 3 april om zes uur in het kantoor van het Bevolkingsregister. Dan worden ook formeel de kleuren bepaald waaronder de verschillende partijen aan e verkiezingen deelnemen. Deze vergadering van het hoofdstembureau is toegankelijk voor het publiek. De bijeenkomst had eigenlijk verleden week gehouden moeten worden, maar het proces dat de heer F. Antersijn aanspande tegen de ongeldigverklaring van zijn lijst was oorzaak van het uitstel.



OPROEPING

tot het houden van een openbare vergadering van de Eilandsraad van het eilandgebied Curaçao op vrijdag 4 april 1975 des namiddags om 15.00 uur in de vergaderzaal van de Staten van de Nederlandse Antillen.

AGENDA:

1. Goedkeuring notulen.
2. Ingekomen stukken.
3. Goedkeuring verslagen Centrale Commissie.
4. Brief Bestuurscollege d.d. 22 november 1974 Afd. Financiën no. 74/11545 betreffende geldlening 1960– 5%.
5. Brief Bestuurscollege d.d. 14 januari 1975 Afd. Financiën no. 75/526 betreffende financieringsovereenkomst levering telefoonmateriaal.
6. Brief Bestuurscollege d.d. 17 januari 1975 Afd. Financiën no. 75/548 betreffende toekomstige water- en electriciteitsvoorziening Curacao.
7. Brief Bestuurscollege d.d. 6 maart 1975 Afd. Domeinbeheer no. 75/910a betreffende grondaankoop t.b.v. Wederopbouwprojekt "Otrabanda".
8. Ontwerp-Eilandsverordening tot wijziging van de eilandsverordening van 29 april 1963 wegens het aangaan van crediet-overeenkomsten (A.B. 1963 no. 25)(1974 no. 44).
9. Ontwerp-Eilandsverordening, waarbij afgeweken wordt van het voorschrift neergelegd in artikel 6, lid 1 letter b, van de Landsverordening Materieel Ambtenarenrecht (P.B. 1964 no. 159) waardoor een vreemdeling tot ambtenaar in de functie van Hoofd van de Geneeskundige- en Gezondheidsdienst kan worden benoemd(1975 no. 3).
10. Ontwerp-Eilandsverordening tot vaststelling van regelingen ter bevordering van de bouw op erfpachtsgronden in de binnenstad in het kader van het Wederopbouwprojekt Punda/Otrabanda(1975 no. 2).
11. Brief Bestuurscollege d.d. 21 maart 1975 Afd. Fin./B.I.O. no. 75/3346 betreffende verhoging aandelenkapitaal St. Ana. Shipyards N.V.

Willemstad, 1 april 1975
De Voorzitter,
A.E. Kibbelaar.

KENNISGEVING

Ondergetekende, Cresencio D. Mercelina, verklaart hierbij niet aansprakelijk te zijn voor schulden gemaakt door Marlene B. Mercelina-Davis.

C. D. Mercelina

KRALENDIJK. – Gedurende het Paasweekeinde was een dertigtal korfbalspelers van Elto uit Curaçao met hun trainer Ronaldo Hans te gast van de korfbalclub Strea di Oro uit Rincon. Deze pas opgerichte club heeft op het ogenblik een vijftigtal leden en wordt getraind door de heer Celestijn. Er werden twee wedstrijden gespeeld, een door de senioren en een door de junioren, die beiden gewonnen werden door ELTO. Door Strea di Oro werd aan de Curaçaose gasten een B-B-Q en een rondrit over het eiland aangeboden. Bij de foto's: de korfbalclubs Strea di Oro en ELTO.





Eenentwintig beleggingsmijen

WILLEMSTAD. — Bij het notariskantoor van mr G. C. A. Smeets zijn 21 nieuwe beleggingsmaatschappijen opgericht. In negentien gevallen traden Curaçao corporation company (CCC) nv en Netherlands Antilles corporation company (NACC) nv als oprichters op. Behoudens bij Kubota international nv, waarvan NACC nv de directie voert is in alle andere gevallen CCC nv belast met de directie. Met een kapitaal van tienduizend dollar zijn opgericht Crest enterprises nv (aandelen van duizend dollar, twee geplaatst), Golden films enterprises nv (idem) en K-Tel. international (aandelen van honderd dollar, waarvan twintig geplaatst); met een kapitaal van 25 duizend dollar: Wervan nv (aandelen van tien dollar, vijfhonderd geplaatst); met een kapitaal van vijftigduizend dollar de volgende nv's met aandelen van één dollar, waarbij er telkens tienduizend geplaatst zijn: Nancite investors nv, Castlecraf investments nv, Rofox investments nv, Tilarana investments nv (mede-directeuren: Jorge Rivera Perez en Dores Perez Dias), Trifan investments nv, Savos investments nv, Lema investments nv, Arepax investments nv en Roma investments nv; met vijftigduizend dollar in aandelen van honderd dollar en honderd geplaats: Suffolk country realty corporation nv, met eenzelfde kapitaal, maar dan met aandelen van duizend dollar, waarvan er tien zijn geplaatst: Nordwijk properties nv en Sava investments nv; dezelfde oprichters waren betrokken bij Suntory overseas (Curaçao) nv (honderdduizend dollar, aandelen van duizend dollar, geheel geplaatst), Castlecrag holding (driehonderdduizend dollar, aandelen van één dollar, zestigduizend geplaatst) en Kubota international (vierhonderdduizend dollar, aandelen van duizend dollar, tweehonderd geplaatst, directie NACC nv).

Bij genoemd notariskantoor werden ook opgericht: Andele nv (door Robert Bosch GmbH uit Stuttgart, kapitaal: één miljoen gulden, aandelen van duizend gulden, vijfhonderd geplaatst: CCC nv) en Finance facilities (Antilles) nv (door Maduro & Curiel's trust company nv; drie miljoen dollar, aandelen van één dollar, zeshonderdduizend geplaatst, directie: de oprichtende nv).

De statuten werden gewijzigd door bemiddeling van hetzelfde notariskantoor van Concord Israël nv (honderdduizend dollar, aandelen van één dollar, twintigduizend geplaatst), van Latijnsamerikaanse beleggingmaatschappij nv (één miljoen dollar, aandelen van duizend dollar, tweehonderd geplaatst) en van Paragon holdings nv (twintigduizend dollar, aandelen van vijf dollar, 3.994 geplaatst).

Maximum-prijzen voor frisdranken

WILLEMSTAD — De ministeriele beschikking van 6 februari is verschenen met betrekking tot de maximumprijzen voor frisdranken (gazeuse dranken). Voor Aruba gelden de volgende prijzen: groothandelsprijs voor een krat met 24 flessen, exclusief statiegeld:f. 3,85 en de kleinhandelsprijs per krat van 24 flessen, exclusief statiegeld: f. 4,40, per gekoelde fles: dertig cent, in een cup, open dan wel gesloten en met of zonder ijs 35 cent. Voor Curacao gelden de volgende prijzen: groothandelsprijs per krat (24 flessen) zonder statiegeld: f. 4,40 en kleinhandelsprijs per krat (24 fl.) vijf gulden en per gekoelde fles: 35 cent en per cup, open dan wel dicht en met of zonder ijs: veertig cent. Onder kleinhandelsprijs wordt verstaan de prijs, waartegen de drank anders dan in restaurants, de zogenaamde refresqueria's en snackbars niet inbegrepen, sociëteiten, logementen en hotels per krat of per fles of in cups aan de consument mag worden verkocht. Verder staat in deze beschikking dat iedere frisdrankfabrikant verplicht is boek te houden en wel op zo'n manier dat uit de gehouden aantekeningen te allen tijde gespecificeerde gegevens kunnen worden ontleend omtrent onder andere zijn omzet in kratten, zijn personeelskosten, zijn grond- en hulpstoffen en afschrijvings- en waarderingsnormen. Voor het einde van de maand juni moet de betrokken fabrikant jaarlijks een winst- en verliesrekening en een balans van het afgelopen jaar opmaken en deze eigenhandig ondertekenen. Een copie daarvan dient vóór 31 augustus aan de minister van Economische zaken te worden toegezonden.

Show Adelante juventud

WILLEMSTAD — De uit veertig studerende jongelui van verschillende ras, nationaliteit en godsdienstige overtuiging bestaande groep Adelante juventud wordt op 7 april op Curacao verwacht met de ferry-boot. Zo blijkt uit een communique van de NAPRA. Doel van deze groep is met de jeugd in de gehele wereld contacten te leggen en van gedachten te wisselen en vriendschap te sluiten. Zij willen zich inzetten voor de vrede, de liefde en de rechtvaardig heid. Op 8 april verzorgt de NAPRA een grote show van Adelante juventud in het CCC-theater te Emmastad (het vroegere Asiento-theater). De show begint om half negen 's avonds. De opbrengst is bestemd voor de komende Interamerikaanse conferentie op pr-gebied, welke op Curacao wordt gehouden. De kaarten zijn in voorverkoop verkrijgbaar bij de boekhandels Eddine, Mensing, Strada, Samen-Colon, Salas en Van Dorp-Promenade en ook bij Tik Tak in de Middenstraat en Prinsenstraat en bij La Ganga en Toko Zuikertuintje.

Viervoudige moord in onderwereld VS

EAST ST LOUIS. — In een kamer in East St Louis in de Amerikaanse staat Illinois zijn de lijken van vier doodgeschoten mannen gevonden. De politie sprak het vermoeden uit dat van een onderwereldexecutie sprake was. De slachtofers zouden betrokken zijn geweest bij de handel in verdovende middelen. Op elk lijk werden ongeveer 500 dollar aangetroffen. Twee mannen zijn aangehouden maar er is geen beschuldiging tegen hen ingebracht.

BUENOS AIRES — Wanneer de regering er niet in slaagt de geweldpleging de kop in te drukken, dan zal de democratie door de geweldpleging verwoest worden. Zo heeft men van Radicale zijde verklaard naar aanleiding van de grote golf politieke gewelddaden in Argentinie. De Radicale partij is de grootste oppositiepartij.

Niet in de gelegenheid zijnde een ieder persoonlijk te bedanken voor de belangstelling ondervonden tijdens de ziekte en bij het heengaan van onze geliefde vader, broer, zwager en grootvader

Dr. ARNOLD LANDVREUGD

betuigen wij langs deze weg onze oprechte dank voor alle belangstelling.
In het bijzonder gaat onze dank naar de doktoren Saleh, Todman, Lubliek en Dr. Ponce (Aruba) en het verplegend personeel van St. Elizabeth Ziekenhuis.

Namens
Kinderen Landvreugd
Fam. R. A. van Vuurden-Landvreugd
Broers en zusters in Paramaribo

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe in Oranjestad bij: Refresqueria van Zepp Wever; INGRID, La Fama, La Popular en Piet Soda Fountain; Edwins Drive-In te Savaneta; Nicolas Store; De Wit Store in Dividivi; Manchebo; Sheraton-hotel en Aruba Caribean-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat

Kantooruren:	werkdagen	08.15-12.00
		14.00-17.30
	zaterdag	08.15-10.00

TELEFOONNUMMER
Alle afdelingen: 4333.

NA KANTOORUREN VOOR SPOEDGEVALLEN: 1639 - 2950 - 3855.

TAXI-CENTRALE: 24 uur per dag, tel.: 2116 of 1604.

Politie in alle gevallen, tel.: 4555.

Morgen begint baseball-competitie

SAN NICOLAS — Het nieuwe AA-klasse baseballseizoen op Aruba gaat morgenavond half acht van start in het Lago Sportpark te San Nicolas. De opening gebeurt met het nodig ceremonieel. De eerste competitie-wedstrijd wordt morgenavond reeds gespeeld tussen Schlitz en J&B Santa Cruz.

De resterende wedstrijden voor de eerste week zijn: zondag. 6 april, 10.30 v.m.: Heineken — Marlboro, en om 2.30 n.m.: Pepsi Cola — Budweiser. woensdag, 9 april, 7.30 n.m.: Heineken — Schlitz. Alle hierboven vermelde wedstrijden worden in het Lago Sportpark gespeeld. Op vrijdag, 11 april, 7.30 n.m.: Marlboro — J&B Santa Cruz in het Wilhelminastadion. Zondag. 13 april, 10.30 v.m.: Aruba Caribbean Hotel — Pepsi Cola, en om 2.30 n.m.: Schlitz — Marlboro. De laatste twee wedstrijden in het Lago Sportpark.

Mutaties bij methodisten

PHILIPSBURG. — Op dinsdag is methodisten-voorganger ds John A. Gumbs naar Aruba vertrokken. In een dinsdagavond gehouden dienst te San Nicolas werd afscheid genomen van ds en mevrouw Willingham die de laatste paar jaar op Aruba waren. Ds Willingham repatrieerde naar Engeland en zou woensdag al vertrekken. Bij het bezoek van ds Gumbs heeft de overdracht plaatsgevonden. Op Aruba zal in september ds Aymer, die thans op St Eustatius is, de plaats innemen van ds Reginald Willingham. Ds Gumbs die de leiding heeft van de methodisten-gemeenschap op St Maarten, is ook voorzitter van de synode het Leeward Islands district van de methodisten-kerk. Hieronder vallen ook de methodisten-gemeenschappen op Curaçao en Aruba. In deze hoedanigheid hoopt hij aanstaande zondag op Curaçao een nieuwe kerk in te wijden.

Opnieuw poging beroving toeriste

ORANJESTAD. — De vele aanvallen op en berovingen van toeristen op het donkere wandelpad tegenover de grote hotels aan de Palmbeach vinden zonder onderbreking doorgang.

Op dinsdag deed een toeriste bij de recherche aangifte van het feit dat zij op het beruchte wandelpad door twee jongens werd aangevallen. Deze toeriste liep met nog drie andere sexgenoten van het ene hotel naar het andere. De twee jongens trokken aan haar handtas en toen zij de tas niet losliet namen de jongens de benen en vluchtten de struiken in. Door deze trekpartij liep de toeriste een gescheurde jurk op.

Bijbelstudie

ORANJESTAD. — Door de YMCA wordt een bijbelcursus georganiseerd welke op 10 april aanstaande van start zal gaan in het gebouw te San Nicolas. De aanvangstijd is bepaald op half acht. De leiding van de cursus is in handen van de heer Robert Catteau. Deze bijbelstudie vormt een onderdeel van het progressieve opvoedkundig programma van de YMCA.

De cursus is op de eerste plaats bedoeld als een studie van de betekenis van de bijbel in het dagelijks leven. De tien lessen die tijdens deze bijbelcursus zullen worden gegeven kosten tien gulden.

Wandelmars

ORANJESTAD. — Aanstaande zaterdag organiseren de padvindsters van Jeanne d'Arc een wandelmars, waaraan een ieder voor de prijs van twee gulden kan meedoen. De wandelmars start om acht uur 's avonds van Rapid club naar Tele-Aruba en terug. Een ieder die deelneemt krijgt een gratis consumptie en dingt mee naar de prijzen. Bij terugkomst in Rapid club is er tot drie uur in de ochtend gelegenheid tot dansen.

Kaarten voor deze wandelmars van de padvinsters van Jeanne d'Arc zijn verkrijgbaar bij het clubhuis van Rapid club in de middaguren vanaf vijf uur.

ORANJESTAD — De Aruba Skal Club vierde gisteravond tijdens een gezellige bijeenkomst in het Americana Aruba Hotel het feit dat het dezer dagen officieel bericht van de aansluiting met de internationale organisatie ontving. Zoals reeds eerder vermeld, is de Aruba Skal Club op 26 november 1974 opgericht door een aantal personen uit de reis- en toeristen sector en is daaropvolgend de officiele erkenning aangevraagd bij de Association Internationale des Skal Clubs. gevestigd in Brussel. Tevens werd. om toestemming tot oprichting der vereniging verzocht bij de gouverneur. Tijdens een in maart gehouden vergadering van het executive committee van de AISC is Aruba met algemene stemmen toegelaten als club no.401. Het Americana Hotel heeft met spoed een der vergaderzalen in gereedheid gebracht en slechts een uur nadat het tapijt was gelegd kon de Aruba Skal Club als eerste „klant" de zaal in gebruik nemen. Mede door het feit dat verschillende leden in het buitenland verkeren was de opkomst van de „charter-night" minder druk bezocht dan de vorige bijeenkomsten. Echter was de gezelligheid er niet minder door, hetgeen mede te danken was aan het zeer goed verzorgde dinner van Americana Hotel. Gedurende de vergadering werd eveneens de heer Jan de Ruyter, general manager van het Holiday Inn Aruba tot lid aangenomen, terwijl verschillende aanvragen voor lidmaatschap nog in behandeling zijn. Op deze foto: leden van de Aruba Skäl Club tijdens „charter-night".





ORANJESTAD — De voetbalwedstrijd in de hoofdklasse-competitie verloopt tot nu toe naar aller wens. De toeschouwers hebben in de vijf reeds gespeelde wedstrijden kunnen genieten van spelmomenten van een vrij hoog gehalte. Gehoopt wordt dat dit peil tot het einde gehandhaafd zal kunnen worden. Een goed idee van het AVB-bestuur is het om voortaan alleen één entree-prijs te vragen voor de wedstrijden op zondagmiddag. Er zal op zondagen geen kaartjes meer worden verkocht voor de onoverdekte tribune's, doch alleen voor de overdekte tribune's. De toeschouwers die tot nu toe in de hete zon de wedstrijden bijwoonden kunnen thans voor dezelfde prijs in de schaduw de verrichtingen op het veld aanschouwen, terwijl de trouwe overdekte tribune's bezoekers vijftig cent minder moeten betalen. Dit AVB-initiatief zal er zeker toe bijdragen dat meer publiek de zondagmiddag wedstrijden zal gaan bijwonen.

Op dinsdagavond was weer een van deze spannende wedstrijden te beleven tussen subkampioen Estrella en nummer drie Bubali, welke in een 1-0 zege voor laatstgenoemde eindigde. Op de foto's enige momenten van deze wedstrijd: (boven) Tony Eckmeyer (Bubali) plaatst het leder voor het Estrella-doel; (midden) doelman Janchi Croes van Estrella onderschept een Bubali-aanval, terwijl op de onderste foto doelman Croes een duel won van Bubali's Betto Tromp.

De wedstrijden voor vanavond (donderdag) behoren tot de afdeling Distrikten. In het Wilhelminastadion speelt Deportivo Independiente tegen Santa Fé, en in het Lago Sportpark, San Luis Deportivo tegen La Fama. Beide wedstrijden beginnen om kwart vóór acht.

St Maarten bereidt carnavalsviering voor

PHILIPSBURG. — Op St Maarten kan men ondanks de komende verkiezingen overal het geluid van steelbands horen. Er wordt druk gegefend met het oog op de komende carnavalsviering welke op 19 april begint en doorgaat tot en met 1 mei. Naar alle waarschijnlijkheid zal de viering dit jaar alle voorgaande records breken. Het wordt het derde achtereenvolgend jaar dat carnaval gevierd wordt op het eiland.

Verkiezing bij sekretaresses

ORANJESTAD. — Dit jaar zal de Aruba Secretaries Association de secretaresse en baas van het jaar kiezen op woensdag 23 april. De verkiezing zal plaatsvinden tijdens een banket van alle secretaresses met hun bazen in de Casibari room van het Holiday Inn Aruba. Voorafgaand aan het banket zal er een cocktail party van een half uur worden gehouden. Op deze wijze willen de Arubaanse secretaresses de secretaressendag herdenken.





Opkomst UFA-vergadering bleef onder verwachting

Mej. Flanders: mannen maken er een warboel van

PHILIPSBURG. — Paaszaterdagavond heeft de UFA Labour Party op St Maarten haar eerste politieke vergadering gehouden. Tot nu toe hebben alle eerste openbare vergaderingen van de partijen plaatsgehad op de plek waar midden april Carnival Village zal verrijzen. De belangstelling was niet zoals verwacht werd gezien de recente ontwikkelingen binnen de vakbond waaruit de partij is voortgesproten. Ook het feit dat Papa Godett zou spreken bracht niet een grote menigte op de been.

Als eerste spreker werd het woord gegeven aan de heer Lois St Jago die nogeens memoreerde zijn strijd tegen de GEBE die hij van een rechtszaak won. Dit is pas het begin geweest, zei hij, en hij is voornemens om door te blijven vechten voor rechtvaardigheid voor de mensen van het eiland. Hij riep ze op om op hem te stemmen en gaf verder de verzekering dat hij zal blijven vechten en de „ware St Jago" zou laten zien. Als tweede spreker sprak de heer Wilson Papa Godett. In voor St Maarten onomwonden en krachtige woorden stelde de heer Godett dat hij nooit kon begrijpen hoe een meerderheid van zwarte mensen kon blijven stemmen om een kleine elite van blanken hen te laten vertegenwoordigen. Door verschillende mensen was hij gevraagd om voor hen te komen spreken maar als vertegenwoordiger van de arbeid moet ik volgens mijn principes handelen zei hij. „Ik kon niet spreken op een podium waarvan ik weet dat de mensen door de partij onderdrukt worden. Ik moet vrij kunnen spreken en handelen en namens mijn geweten en dit kan ik doen voor de UFA Labour Party". De heer Godett vroeg de mensen niet alleen op een partij te stemmen opdat hun ouders vroeger wat hebben ontvangen, of omdat hun een dienst is bewezen maar goed te overwegen wat de toekomst zal zijn van hun kinderen. Dan zal blijken dat de UFA Labour Party de partij is om op te stemmen, zei hij. Na afloop werd de heer Godett met toeterende auto's begroet. De heer Willy Haize, lijsttrekker van de UFA Labour Party, kwam toen aan het woord; hij legde eerst uit hoe de vakbond UFA tot stand is gekomen en de noodzaak die hiertoe leidde. Hij memoreerde de verschillende acties die gevoerd zijn tegen de GEBE, Cramer Construction met CPC en andere bedrijven. Ook stelde hij duidelijk dat verschillende malen niet gerekend kon worden op de steun van het BC dat volgens hem niet de arbeider vertegenwoordigt.

Warboel

Zijn toespraak werd onderbroken door de komst van mejuffrouw Patricia Flanders die van haar werk kwam om te spreken als de derde kandidaat op de lijst. In een toespraak speciaal gericht tot de vrouwen, stelde zij dat de tijd gekomen was om de vrouw een kans te geven. De mannen hebben het altijd voor het zeggen gehad, en kijk nu wat een warboel ze ervan hebben gemaakt. Hierna hervatte de heer Haize zijn toespraak waarin hij stelde dat de vakbond in de politiek was gegaan omdat niemand de arbeider vertegenwoordigt. Bovendien, zei hij, kan niemand dit doen behalve de arbeider zelf. Met een door emotie overslaande stem riep hij de mensen op om de UFA te stemmen voor vooruitgang. De heer Mardenborough, algemeen bekend als Moses, hield een zeer vloeiende toespraak waarin hij uitlegde wat Willy Haize tot nu toe heeft gedaan voor de arbeiders. Hij gaf verschillende voorbeelden van hoe het nu niet langer kan. Op de vergadering werd door andere sprekers vooral de Antillian Labour Movement en verschillende van de kandidaten ervan aangevallen.

Ben Vlaun voorzitter ver. handel St Maarten

Association verlost uit "winterslaap"

PHILIPSBURG. — De heer Ben Vlaun is op de vorige week gehouden vergadering van de St Maarten Association for Trade and Industry gekozen tot voorzitter. De vergadering duurde tot ongeveer een uur 's nachts. Meer dan 100 vertegenwoordigers van zaken op het eiland woonden de vergadering bij waarvan zo'n kleine 90 een stem uitbrachten. Het aftredende bestuur onder voorzitterschap van Julio Meit had om een vergadering opgeroepen om wat leven te blazen in de sluimerende vereniging. Dit was nodig gezien de huidige situatie op het eiland met de toeristenindustrie en andere zaken. Lang en breed werd gediscussieerd over de te volgen procedures bij het stemmen en over stemmen bij volmacht. Toen eindelijk het stemmen afgelopen was en de stemmen geteld waren, bleek dat de heer Ben Vlaun 68 stemmen was gekozen vóór de heer Tom Hoogstraten die 19 stemmen kreeg. De heer Louis N. Peters werd gekozen als secretaris een functie waarvoor niemand anders zich kandidaat stelde, terwijl de heer Herb Merser van Mulletbay uit drie kandidaten tot penningmeester werd gekozen. Acht andere bestuursledencommissarissen werden gekozen te weten: Francis Carty, Frans Mulder, Leo Friday, Jopie Williams, Boedie de Weever, Vashi, Nandwani en Vance James jr. De nieuwe voorzitter gaf in zijn eerste rede de leden de verzekering dat het nieuwe bestuur wel niet alle problemen zal oplossen maar ze wel zal aanpakken. Hij vroeg de medewerking van allen.

Geld verdwenen uit broekzak

ORANJESTAD. — Een man deed bij de recherche aangifte van het feit dat uit zijn broekzak een envelop inhoudende een bedrag van vijfhonderd gulden plus zijn bankboekje waren weggenomen. De broek lag in de kamer van de woning van aangever aan de Laclé-boulevard.

Vijf mannen vervoegden zich bij de recherche te San Nicolas en verklaarden dat van hun auto's de portieren en tochtraampjes geforceerd waren. Alle vijf auto's stonden geparkeerd op de parkeerplaats bij het Shanghai restaurant, terwijl de aangevers op het Lago-terrein aan het werk waren. Uit de auto's werden geldsbedragen, leesbril, verzekeringspapieren en cartridges weggenomen.

Man mishandeld met machete

SAN NICOLAS. — In de Zeppenfeldstraat te San Nicolas is dinsdagavond tien uur de 67-jarige man I.B. door een andere man met een machete mishandeld. Het slachtoffer vertoonde aan rechterbovenarm en rug twee diepe kapwonden, elf vijf centimeter lang. Volgens het slachtoffer werd hij door de man A. aangevallen, zonder dat hem de reden hiervoor bekend was.

Het slachtoffer werd voor eerste hulp naar de politiewacht gebracht en daarna voor verdere behandeling naar het hospitaal. Later op de avond hield de politie de 40-jarige T.H.A. aan, die bekende de andere te hebben aangevallen en mishandeld. Het wapen werd door de politie in beslag genomen.

Claude Wathey ziek volgens Willy Haize

PHILIPSBURG. — De partijleider van de UFA Labour Party Willy Haize heeft op de onlangs gehouden openbare vergadering gezegd dat de leider van de DP Statenlid Claude Wathey, zich uit de politiek moet terugtrekken. Als reden gaf hij op dat de heer Wathey ziek zou zijn en de mensen niet wil laten weten. Een ziek persoon kan geen land leiden, stelde de heer Haize.

Mr N. Henriquez treedt af als curator op Aruba

WILLEMSTAD. — Mr N.E. Henriquez heeft een verzoek om ontslag ingediend als curator aan de hogeschool i.v.m. zijn werkzaamheden als docent en coördinator op Aruba.

Met diep leedwezen maken wij het overlijden bekend van onze werknemer

EGBERT CARRILHO

Zijn nagedachtenis zal altijd in onze herinnering blijven.

Direktie en Personeel
UNICON

Consulado General de Venezuela

EL CONSULADO GENERAL DE VENEZUELA TIENE EL GUSTO DE INVITAR A UNA CONFERENCIA DE INTERES PARA TODA LA COMUNIDAD ANTILLANA Y LA COLONIA VENEZOLANA RESIDENTE EN CURACAO, SOBRE EL TEMA: "QUIEN ES EL PRESIDENTE DE VENEZUELA, SEÑOR CARLOS ANDRES PEREZ".
LA CITADA CONFERENCIA SERA DICTADA POR EL DOCTOR ANDRES DE CHENNE, ECONOMISTA, PERIODISTA Y CONOCIDO HOMBRE PUBLICO EMPRESARIAL DE VENEZUELA. LA CHARLA SERA EN EL IDIOMA ESPAÑOL Y ESTARA ACOMPAÑADA CON UNA PELICULA SOBRE LA VIDA DE CARLOS ANDRES PEREZ, DESDE SU NACIMIENTO HASTA SU LLEGADA AL PODER EN MARZO DE 1974.

FECHA: 4 DE ABRIL DE 1975.
LUGAR: SOCIEDAD BOLIVARIANA (SCHARLOO).
HORA: 8.00 P.M.

SPORT UNIE BRION TRAPPERS
(S.U.B.T.)

OPROEP

Het bestuur van S.U.B.T. nodigt hierbij al haar leden uit ter bijwoning van haar Jaarlijkse Algemene Ledenvergadering.

datum: Woensdag, 9 april, 1975.
plaats: Clubgebouw "Divi-Divi", Wageningenstraat.
uur: 8.00 p.m.

De Agenda voor de vergadering wordt ter plaatse aan de aanwezigen overhandigd.

Noot: Deze oproep is speciaal voor die leden die om de een of andere reden geen oproep hebben ontvangen via de post.

R. C. Visser,
secretaris.

HOGESCHOOL VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN

FACULTEIT DER RECHTSGELEERDHEID

Hierbij wordt bekendgemaakt, dat personen, die de leeftijd van 23 jaar hebben bereikt en die niet voldoen aan de toelatingseisen voor de studie in de faculteit der rechtsgeleerdheid der Hogeschool, op grond van een vanwege de docentenraad in te stellen onderzoek naar hun algemene ontwikkeling en geschiktheid voor het volgen van onderwijs in genoemde faculteit, kunnen worden toegelaten tot de studie in de rechtswetenschap. Uiterlijk 21 april 1975 dient een verzoekschrift daartoe te worden gericht aan de Minister van Onderwijs, onder overlegging van reeds behaalde getuigschriften c.q. diploma's.
Het colloquium doctum zal in beginsel slechts eenmaal per jaar in de maand mei SCHRIFTELIJK worden afgenomen. Indien daartoe aanleiding bestaat zal een nader mondeling onderzoek worden ingesteld.
Het schriftelijk onderzoek zal betrekking hebben op de algemene kennis van de geschiedenis vanaf de 17e eeuw, op Nederlands en op twee andere moderne talen naar keuze uit Frans, Duits, Engels en Spaans.
Het onderzoek is op V.W.O. niveau.
Nadere inlichtingen betreffende de Juridische studie kunnen worden ingewonnen bij de administrateur van de Hogeschool, tel. 23378.

De Rector.

Hagemeyer Handelmaatschappij Cur. N.V.
Caracasbaaiweg 6 — 10

vraagt voor onmiddellijke indienstreding

INCASSEERDER

in bezit van rijbewijs

Zonder goede referenties is het onnodig te solliciteren.
Sollicitaties mondeling aan bovenstaand adres.

PBC MACHINES & SERVICES INC.,

heeft plaats, voor onmiddellijke indienstreding, voor één

COMMERCIEL/TECHNISCHE MEDEWERKER

in de functie van Branch Manager Equipment Sales Aruba bij Antillian Mercantile Corp. N.V. te Oranjestad.

Een goed salaris met daarbij behorende ruime secundaire sociale voorzieningen en een interessant werkterrein wordt geboden.

Persoonlijk onderhoud na telefonische afspraak.

prospero baiz

Tel. Curacao: 13866 of 13981
Tel. Aruba: 4198 of 1804

HOGESCHOOL VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN

AFDELING BEDRIJFSKUNDE

Hierbij wordt bekendgemaakt, dat personen, die de leeftijd van 23 jaar hebben bereikt en die niet voldoen aan de toelatingseisen voor de studie in de afdeling bedrijfskunde der Hogeschool, op grond van een vanwege de docentenraad in te stellen onderzoek naar hun algemene ontwikkeling en geschiktheid voor het volgen van onderwijs in genoemde afdeling kunnen worden toegelaten tot de studie in de bedrijfskunde. Uiterlijk 21 april 1975 dient een verzoekschrift daartoe te worden gericht aan de Minister van Onderwijs, onder overlegging van reeds behaalde getuigschriften c.q. diploma's.
Het colloquium doctum zal tweemaal per jaar in de maanden mei en augustus 1975 schriftelijk worden afgenomen. Indien daartoe aanleiding bestaat zal een nader mondeling onderzoek worden ingesteld.
Het schriftelijk onderzoek zal betrekking hebben op de algemene ontwikkeling, op Nederlands, Engels, en op een andere moderne taal naar keuze uit Spaans, Frans en Duits. Voorts op kennis van boekhouden, bedrijfsrekenen en wiskunde.
Het onderzoek is op H.A.V.O.-niveau.
Nadere inlichtingen betreffende de studie in de afdeling bedrijfskunde kunnen worden ingewonnen bij de heer C. Gomes Casseres, M.A., p/a Roodeweg 7 (O), tel. 23378.
Op woensdag 16 en 23 april 1975 zullen ten behoeve van V.W.O.- en H.A.V.O. abituriënten voorlichtingsmiddagen worden gehouden in het gebouw van de Hogeschool van 3—5 uur n.m.
Belangstellenden voor het colloquium doctum kunnen eveneens deze voorlichtingsmiddagen bijwonen.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

stelt U deze week in de gelegenheid — behalve de gebruikelijke uitgeloofde f. 925,— aan waardebon — geheel afzonderlijk daarvan tevens

F.25,-

(vijfentwintig gulden)
aan waardebon te winnen.

Het enige wat U doen moet is de in de SPEURTOCHT voorkomende advertenties goed in U op te nemen en de advertentie waarin een fout voorkomt uit te knippen en in het vakje hiernaast te plakken, Uw naam en adres en het juiste woord of getal in te vullen vóór donderdag a.s. en op te zenden aan de Amigoe, postbus 577, Curacao.
Bij meerdere goede inzendingen beslist het lot.

De winnaar van de afgelopen week (na loting) was A. JAMALOODIN, Schottegatweg-West 98A die het juiste woord TELEFON in de advertentie van SUPER ICECREAM AND DAIRY PRODUCTS INC. invulde en daardoor een waardebon van f. 25,— te besteden bij de betreffende zaak won.

Naam: ....
Adres: ....
Juiste woord: ....

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

WAARSCHUWING

In verband met het verstrijken van de termijn voor indiening van:
het AANGIFTEBILJET INKOMSTENBELASTING 1974
het AANGIFTEBILJET GEBRUIKSBELASTING 1975
en de LOONOPGAVEN over 1974

worden degenen die deze formulieren nog niet hebben ingevuld en ingeleverd, aangemaand om dit alsnog vóór 15 april a.s. in te dienen.

De Inspecteur der Belastingen,
H. Henriquez.

Banda'baose ploeg naar vijfde plaats

Vero Jansen schiet UNDEBA naar 1-0 zege op Scherpenheuvel

WILLEMSTAD. – Union Deportivo Banda Abao/Petromar speelde zich gisteravond door een krappe 1–0 overwinning op Scherpenheuvel naar de vijfde plaats van de ranglijst achter Jong Colombia, SUBT, Jong Holland en Centro Dominguito. Er werd weliswaar niet met vlag en wimpel gewonnen – zowel de techniek als de taktiek van beide ploegen was niet toereikend om bij de toeschouwers enig enthousiasme te verwekken – maar deze winstpunten zullen later bij het scheiden van de markt in deze eerste semiprof-competitie ongetwijfeld van onschatbare waarde blijken. Na dit succes is bij UNDEBA een zeker optimisme voor wat betreft het behoud van de eerste divisie status dan ook niet misplaatst.

De ploegen verschenen als volgt opgesteld: UNDEBA: doel: Alvarez; achter: Papie Doran, Albertus, R. Djaoen; midden: Welvaar, Troeman en Harold Djaoen; voor: Butchie Jamanika, Totos Djaoen, M. Djaoen, Vero Jansen. SCHERPENHEUVEL: doel: Nivillac; achter: Ronnie Meulens, Desbarida, Herbert Isebia; midden: Curie, Hensen, Janchi Bodak; voor: T. Filomena, Henny Filomena, Girigorie, Sprock. Het scheidsrechterlijk trio bestond uit Leo de Boer (refree) en Albert Titre en Maharaai (grensrechters).

De eerste helft van de wedstrijd had al niet veel om het lijf. UNDEBA was in dit bedrijf conditioneel iets beter en had dan ook een licht veldoverwicht. Beide ploegen kregen enkele schietkansen. Linkerspits Sprock van Scherpenheuvel kreeg minstens twee doelrijpe kansen maar had blijkbaar zijn schietschoenen thuis gelaten, evenals trouwens Totos en Harold Djaoen die ook kans zagen om enkele goede kansen te missen. De voorlaatste speler faalde in de vierde minuut van de tweede helft andermaal grovelijk toen hij na een prachtige solorush niet in staat bleek om vanaf de grens van het strafschopgebied de bal langs de uitgelopen Nivillac te schoppen. Zes minuten later deed Vero Jansen het beter toen hij ook door de defensie van Scherpenheuvel jongleerde en daarna met een strak schot de kroon op het werk zette: 1–0 voor UNDEBA. In de veertiende minuut gaf Totos Djaoen zijn naamgenoot Harold een goede kopkans maar deze mikte te hoog.

Scherpenheuvel dat zich al die tijd moest beperken tot het lanceren van counters kreeg langzamerhand een betere greep op het spel en bezorgde de achterhoede van UNDEBA in het laatste kwartier heel wat hoofdbrekens. De roodgroenen kwamen het dichtst bij een tegentreffer in de 37ste minuut toen Herbert Isebia een hard schot loste dat echter door Alvarez tot corner werd gewerkt. In de laatste minuten speelde de defensie van de Bandabaose ploeg hoe langer hoe paniekeriger en was dan ook erg opgelucht toen De Boer voor de laatste maal floot.

In de voorwedstrijd bekampten Wacker en De Koning elkaar in het kader van de tweede divisie competitie. Lionel Brion (linksbuiten) schoot Wacker in de laatste minuten naar een 1–0 overwinning.

De semiprof-competitie wordt weer enkele dagen opgeschort in verband met het bezoek van het Surinaamse Excelsior dat zoals reeds bekend werd gemaakt op vrijdag as. tegen Sithoc/Ennia uitkomt en op zondag tegen SUBT/Elga/Flamboyant Sands Hotel.



Karpov wereldkampioen

AMSTERDAM. – De Rus Anatoli Karpov is donderdag uitgeroepen tot wereldkampioen schaken 1975. De president van de FIDE, professor dr Max Euwe, heeft dit bekendgemaakt, nadat donderdagmorgen om 11.00 uur geen telegram van titelhouder Bobby Fischer was binnengekomen. Karpov is hierdoor de twaalfde wereldkampioen geworden.

In vervolg op zijn verklaring van woensdag 2 april deelt FIDE-president Euwe mee, dat hij sindsdien geen telegram van de heer Fischer heeft ontvangen. Donderdagmorgen om 11.00 uur heeft de president derhalve moeten vaststellen dat de wereldkampioen niet beschikbaar is volgens artikel 2.3 van het reglement van de wedstrijd om het wereldkampioenschap schaken 1975. Overeenkomstig artikel 2.31 van dit reglement heeft FIDE-president Euwe de uitdager, grootmeester Anatoli Karpov, uitgeroepen tot wereldkampioen schaken 1975.

Sinds in 1886 om het eerste – officiele – wereldkampioenschap werd gespeeld, zijn in totaal 14 wedstrijden om de wereldtitel gehouden. Tienmaal komt de naam van een Rus, tweemaal de naam van een Duitser, eenmaal de naam van Amerikaan, Cubaan en een Nederlander op de lijst voor. De Russische grootmeester Michael Botwinnik won de titel driemaal, zijn landgenoot Aljechin tweemaal. De huidige FIDE-president prof.dr Max Euwe was wereldkampioen van 1935 tot 1937.

De lijst ziet er als volgt uit:
1866–1894: Wilhelm Steinitz(Did);
1894–1921: Dr. Emanuel Lasker(Did);
1921–1927: Jose Raoul Capablanca (Cuba);
1927–1935: Dr. Alexander Aljechin(Sov/Fra);
1935–1937: Dr. Max Euwe(Ned);
1937–1946: Dr. Alexander Aljechin (overleden);
1946–1948: Geen kampioen;
1948–1957: Dr. Michael Botwinnik(Spv);
1957–1958: Vladimir Smyslov(Sov);
1958–1960: Dr. Michael Botwinnik(Sov);
1960–1961: Michael Tal(Sov);
1961–1963: Dr. Michael Botwinnik(Sov);
1963–1969: Tigran Petrosjan(Sov);
1969–1972: Boris Spassky(Sov);
1972–1975: Robert J. Fischer(VS);
1975–????: Anatoly Karpov(Sov).

Voordat Steinitz als eerste officiele wereldkampioen werd gekroond stonden als sterkste spelers bekend de Duitser professor Andersen en de Amerikaan Paul Morphy, die rond 1850 regeerden.

"Gewoon" brengt show in Cine-Rio

WILLEMSTAD. — Het organisatiebureau „GEWOON" houdt vanavond zijn eerste show in theater Cine-Rio te Suffisant. „Gewoon", waarvan initiatiefnemer is de heer Johnny van Hees, heeft als doel entertainment te brengen voor de jeugd. De heer Van Hees heeft vroeger al eerder muzikale shows gebracht in Cine-Rio. Aan de show vanavond geven hun medewerking de popgroepen African Blood, Cross Town Traffic; verder Alex Cijntje en zijn Get together Brothers, Black Shadow en James Brown. Het podium van Cine-Rio zal bij deze gelegenheid omgetoverd worden in een nachtclub waarbij voor lichteffecten zorgdraagt de heer Allain Bouwland. Als ceremoniemeester tijdens de show zal optreden de bekende omroeper Reinaldo Sintjago. De show vangt aan om 20.00 uur.

WILLEMSTAD. — Op St.Maarten begint morgen een motivatiecursus voor politiepersoneel waaraan vijftien man uit St.Maarten en Statius zullen deelnemen. Zoals bekend werden eerder soortgelijke cursussen gehouden op Curacao en Aruba waarbij de Amigoe in een commentaar suggereerde om ook de andere eilanden te laten profiteren van dergelijke cursussen die van groot belang zijn voor de vorming van de politiemensen.

Napoles blijft w.k.

De Mexicaanse wereldkampioen boksen in "het weltergewicht, Jose „Mantequilla" Napoles, heeft zijn titel weten te behouden in een gevecht tegen Armando Muniz uit Californie'

Napoles had een hevig bloedende wond boven het linkeroog. De referee vroeg aan de ringarts advies, deze verklaarde echter dat Napoles niet verder kon boksen. De jury kende echter desondanks de zege aan de wereldkampioen toe omdat de verwonding zou zijn veroorzaakt door kopstoten van de Amerikaan.

De 34-jarige Napoles kwam in zijn dertiende gevecht om de wereldtitel in grote moeilijkheden. De eveneens uit Mexico stammende Muniz bokste bijzonder aanvallend. De beslissing van de jury werd met luide protesten ontvangen.

Verzoek Antersijn toelating verkiezingen niet door rechter ingewilligd

WILLEMSTAD — Rechter F.P. Sinia heeft gisteren al uitspraak gedaan in de zaak Antersijn. Hij wees het verzoek van de heer Antersijn af. Lijsttrekker Antersijn van de Movimiento Seguridad y Justicia had de rechter verzocht hem toe te laten tot de verkiezingen en hem vrij te stellen van de te storten 1000 gulden en het indienen van een ondersteuningslijst met 535 handtekeningen. Enkele overwegingen die tot dit vonnis hebben geleid laat de Amigoe hieronder letterlijk volgen:

"Overwegende, dat het hoofdstembureau voor de verkiezing van leden van de Eilandsraad in het Eilandgebied Curaçao in zijn zitting van 24 maart 1975 de door de verzoeker ingeleverde kandidatenlijst krachtens het bepaalde in artikel 25 van het Kiesreglement Staten en Eilandsraden ongeldig heeft verklaard op grond dat deze lijst slechts door 29 en aldus niet door het vereiste aantal van 535 bevoegde kiezers is ondersteund;

Overwegende dat, nu Wij niet bevoegd zijn de hierbedoelde wettelijke regeling te toetsen aan de Staatsregeling van de Nederlandse Antillen, slechts een toetsing aan het Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden, veelal aangeduid als het Verdrag van Rome, aan de orde kan komen;

Overwegende, dat bij de beoordeling van het onderhavige verzoek uitsluitend van belang is het bepaalde in artikel 3 van het zogenaamde Ie Protocol, hetwelk deel uitmaakt van voormeld Verdrag;

dat volgens deze bepaling de tot het Verdrag toegetreden staten zich hebben verbonden om met redelijke tussenpozen vrije, geheime verkiezingen te houden onder voorwaarden, welke de vrije meningsuiting van het volk bij het kiezen van de wetgevende macht waarborgen;

Overwegende, dat naar Ons oordeel de door verzoeker aangevochten regeling met deze bepaling niet in strijd komt;

dat immers bedoelde regeling in het geheel geen afbreuk doet aan het vereiste van vrije en geheime verkiezingen en ten aanzien van de vrije kandidaatstelling (bescherming van welk belang naar het Ons voorkomt ook door voormeld artikel 3 wordt gewaarborgd) slechts inzoverre een beperking inhoudt als redelijkerwijs geboden wordt door de noodzaak al te lichtvaardige en niet-serieuze kandidaatstellingen tegen te gaan;

Overwegende voorts ten aanzien van de door verzoeker gesignaleerde onbehoorlijke wijze van beïnvloeding van ondertekenaars van de kandidaten ijst en/of van hen die het voornemen tot ondertekening kenbaar geaakt hebben, en wel door middel van intimidatie, bedreiging, onderdrukking en politieke represailles van de kant van conservatieve en wraakzuchtigepartijen die aan het bewind zijn of die aan het bewind kunnen komen — alles evenzeer verwerpelijk als beïnvloeding van ondertekenaars en kiezers door het geven of het in het vooruitzicht stellen van beloningen –, dat de nderhavige procedure niet voor ziet in een onderzoek naar degmotivering welke ondertekenaars heeft geleid tot het wèl plaatsen van hun handtekening onder kandidatenlijsten en anderen heeft afgehouden van dhg.ggkd. ondertekening daarvan;

dat evenwel, indien bij die beïnvloeding st.afbare feiten mochten zijn gepleegd, niets verzoeker belet daarvan bij de bevoegde autoriteiten aangifte te doen".

In verband 50-jarig bestaan SUBT:

Commissie gaat feestprogram in elkaar zetten

WILLEMSTAD. – Sport Unie Brion Trappers (SUBT), een van Curaçao's oudste voetbalverenigingen, gaat dit jaar zijn tiende lustrum vieren. SUBT werd, om precies te zijn, op 17 september 1925 opgericht. Rond het 50-jarig bestaan van de barica's geel wordt door een speciale commissie een entertainment (sociaal, zegt men) programma in elkaar gevlochten welke oogt naar zoveel mogelijk participatie van de lokale bevolking. Deze uit zeven man bestaande feestcommissie werd gisteravond in Flamboyant Sands geïnstalleerd en daarna tijdens een korte persconferentie aan de pers voorgesteld.

In de commissie zitten de heren drs Ilfred Curiel, Hermilio Curiel, Huberto Maduro, Angel Ramirez, Arturo Jesurun, Wilfrido Romer en Cornelis Raven. In opdracht van het SUBT-bestuur zal men proberen een verantwoordelijk programma in elkaar te zetten welke past in het kader van SUBT's 50-jarig bestaan. Het bestuur heeft hierbij nog geen enkele begroting vastgesteld.

Een van de voornaamste punten in het 10e lustrumprogramma van de Brion Trappers behelst het organiseren van een international voetbaltoernooi met deelneming van enkele Caribische landen; de gedachten gingen gisteravond ook uit naar het houden van lokale toernooien in diverse takken van sport, fundraisings, het eren van oud-SUBT-bestuursleden en spelers, etc. Van voorzitter Petrus van der. Veen vernamen wij dat SUBT dit jaar hoogstwaarschijnlijk over een provisorische lichtinstallatie in zijn stadion zal beschikken. Van het eilandgebied krijgt SUBT een viertal oude zendmasten (à 100 gulden) die op het terrein van de LRD naar beneden gehaald worden. De masten worden zo omgebouwd dat hierop tezijnertijd enkele lichtbronnen geplaatst kunnen worden. Overigens loopt men van SUBT-zijde reeds lang met plannen rond over de installatie van kunstlicht in het stadion te Kintjan.

Beschikken over een goede lichtinstallatie komt SUBT evenwel op zo'n honderdduizend gulden te staan, als eenvierde deel van de totale inbreng waarvoor het sociaal en educatief fonds in Nederland zorgdraagt. Ook de Stichting Exploitatie Sportterreinen werd benaderd met een verzoek de lichtmasten van het stadion te Suffisant aan SUBT af te staan.

Antilliaanse persraad in audientie bij minister

WILLEMSTAD. – De Antilliaanse Persraad vergaderde gisteren op Curaçao. In de Antilliaanse persraad zitten vertegenwoordigers van de besturen van de Aruba Press Club, de Sociedad di Periodistanan di Corsow (SOPEC), de Club di Prensa Bonairiano en de The Windward Island Press Association. De agenda bestond uit de volgende punten: 1. De behandeling van het verslag van de Persraad van 10 juli 1974; 2. Behandeling van de resoluties van het derde perscongres; 3. Het vierde Antilliaanse perscongres; 4. Rondvraag; 5. Sluiting.

De Antilliaanse Persraad heeft bovenstaande punten uitvoerig besproken en o.m. is besloten het vierde Antilliaanse perscongres van 8 t/m 10 augustus te houden. Dit vierde perscongres wordt, zoals vorig jaar op het derde perscongres werd besloten, op Bonaire gehouden. De Persraad heeft na zijn vergadering die in het Holiday Inn-hotel werd gehouden onder leiding van SOPEC-voorzitter Carlos Daantje, zijn opwachting gemaakt bij de Antilliaanse minister van Verkeer en Vervoer, ing. E. Voges. Aangezien de meeste resoluties van het derde Antilliaanse perscongres zaken betroffen die min of meer onder het departement van deze minister vallen, werden deze en de minister uitvoerig besproken en werden de wensen van het derde Antilliaanse perscongres nogmaals onder de aandacht van de minister gebracht. Minister Voges zegde alle mogelijke medewerking toe terwijl er afspraken zijn gemaakt met de bewindsman m.b.t. het nagaan van de mogelijkheden om de eerste en tweede resoluties van het derde perscongres in uitvoering te brengen. De persraad heeft tijdens zijn vergadering dan ook besloten dat de volgende vergadering van de persraad in begin juli zal worden gehouden op Aruba.

De vergadering van gisteren werd bijgewoond door: voor de Aruba Press Club J. A. van der Schoot, A. Dijns en Ronny Brete; voor de Club di Prensa Bonairiano door Niki Tromp; voor de Windward Island Press Association door Vance James en voor de SOPEC door C. Daantje en H. Pieterse.

De vergadering van de Persraad vond gistermorgen plaats waarbij van de gelegenheid gebruik werd gemaakt, dat de persvertegenwoordigers van alle eilanden op Curaçao waren i.v.m. een uitnodiging van de gouverneur van de Nederlandse Antillen, drs B. M. Leito, voor een gespreksavond met de Antilliaanse pers, welke gisteravond werd gehouden in het paleis van de gouverneur.



EILANDGEBIED CURACAO
EILANDSRAADSVERKIEZING 1975

Ter voldoening aan het bepaalde bij artikel 30, eerste lid van het Kiesreglement Staten en Eilandsraden, wordt hierbij ter openbare kennis gebracht, dat het hoofdstembureau op 3 april 1975 om 6 uur p.m. ten burele van het bevolkingsregister, Concordiastraat 40A, zitting zal nemen ter nummering van de geldig verklaarde kandidatenlijsten in de volgorde door het lot aangewezen en ter toekenning van een kleur aan elk dezer lijsten.

Bovenbedoelde zitting is voor de kiezers toegankelijk.

Curaçao, 3 april 1975.
Namens de voorzitter van het hoofdstembureau,
Het hoofd van de afd. burgerlijke stand,
bevolkingsregister en verkiezingen,

A.H. de Windt.

La Sociedad Bolivariana de Curacao
se complace en invitar al público en general y a sus socios en particular a una charla que dictará el conocido economista venezolano

Dr. ANDRES DECHENE

sobre el tema:

" QUIEN ES EL PRESIDENTE DE VENEZUELA SENOR CARLOS ANDRES PEREZ "

en su edificio sede (Plaza Bolivar) el próximo día Viernes 4 de Abril a las 8.00 de la noche.
Esta charla será combinada con una película sobre la vida del Sr. Carlos Andrés Pérez.

Willemstad: Abril de 1975.

Heden overleed ten gevolge van een noodlottig ongeval onze zeer gewaardeerde medewerker de heer

ROBERT ORLANDO REYES

Zijn nagedachtenis zal altijd in onze herinnering blijven.

Hij ruste in vrede.

College en Personeel
ALGEMENE REKENKAMER
NEDERLANDSE ANTILLEN.

2 april 1975

Kroonprins Fahd pleit voor Arabische eenheid

S. Arabie voorstander van vaste olieprijs

BEIROET. — Kroonprins Fahd van Saoedi-Arabië (die ook eerste vice -premier is) heeft een beroep op de Arabische landen gedaan overeenstemming over een verenigd front te bereiken vóór de hervatting van de vredesconferentie in Genève,

In een vraaggesprek met het in Beiroet verschijnende blad Al Anwar zei Fahd dat de Arabische landen een standpunt moeten innemen over de huidige doelstelling van Israël na het mislukken van de vredesmissie van de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Henry Kissinger. „Wil Israël een toeneming van de Arabische verschillen van mening door argumentaties over de vraag wie gelijk en wie ongelijk had of wie de overwinnaar en wie de verliezer was? Laten wij dat plan van Israël dan verijdelen door op te houden het argumenteren. Laten wij ons concentreren op onze dialoog over de volgende stap. Laten wij het nu eens worden over onze doelstelling vóór de Geneefse conferentie".

Over de recente overeenkomst tussen Irak en Iran om hun grensgeschillen op vreedzame wijze te regelen zei de kroonsprins: „Wij hebben steeds geloofd in de noodzaak tot versterking van de banden van geloof en goede nabuurschap met ons islamitische broederland.... Wij zijn partners in religie, in het Golfgebied en in de organisatie van olie-exporterende landen (OPEC)".

Vaste olieprijs

Fahd zei voorstander te zijn van het bepalen van een vaste prijs voor olie teneinde economische stabiliteit te bereiken. „Wij hechten evenzeer aan economische stabiliteit als de geïndustrialiseerde landen omdat wij deel van deze wereld zijn en omdat wij ontwikkelingsplannen op lange termijn opstellen waarvoor de stabiliteit en welvaart van de industriële wereld vereist zijn".

De olieproducerende landen zijn echter niet alleen olie-exporterende landen. Zij importeren ook en de stabiliteit van hun economieën hangt af van het evenwicht tussen inkomsten en uitgaven.... Daarom geloof ik dat het noodzakelijk is dat, als wij olieprijzen vaststellen, deze gekoppeld worden aan vaste prijzen voor de belangrijkste gebruiksgoederen".

De kroonprins zei niet pessimistisch te zijn over de toekomst van de Arabisch-Amerikaanse betrekkingen. „Er is altijd zionistische druk op de V.S. geweest vanaf de eerste dagen van het Palestijnse vraagstuk. Maar het nieuwe fenomeen is het verschijnen van verzet tegen deze zionistische chantage. Voor het eerst stuit de zionistische invloed in de

zionistische invloed in de V.S. op een duidelijk Amerikaans verzet."

Sjah van Perzie naar Venezuela

CARACAS. — De sjah van Perzie zal een officieel bezoek aan Venezuela brengen.

De Perziche vorst is uitgenodigd door president Carlos Andres Perez. De bedoeling van het bezoek van de sjah is, de banden tussen de twee olieproducerende landen te verstevigen.

Het Venezolaanse ministerie van Buitenlandse Zaken heeft naderhand de berichten tegengesproken, dat de sjah zondag in Caracas zal aankomen voor een officieel bezoek van vijf dagen aan Venezuela. Het bezoek van de sjah zou misschien wel niet voor mei kunnen beginnen, aldus een woordvoerder van het ministerie.

Vier eilanden present op Ant. jeugd. kamp. tennis

ORANJESTAD — De strijd om de Antilliaanse jeugdtennis-titels, welke morgenmiddag vier uur op de banen van de Eagleclub van start gaat, belooft interessant te zijn, aangezien de beste jeugdspelers van de vier eilandgebieden in aktie zullen zijn. Van Sint Maarten is bevestiging ontvangen dat dit eiland in het tweede Antilliaanse jeugdtennis-kampioenschap vertegenwoordigd zal zijn door de twee spelers Trevor Lall-Joseph, in de groep van 18 jaar, en Michael Sommersoll, in de groep van 16 jaar. De heer Freddy Baptist zal optreden als leider van de Sintmaartense delegatie.

Ook de officiele delegatie van Curacao is thans bekend geworden. Als delegatieleider komt de heer Max Paula, terwijl de delegatie verder gevormd wordt door: Ruth Regales en Ben Kalkman in de groep van 18 jaar, Jerelina Bryan en Wendell Phelipa in de groep van 16 jaar, Detje van Eps en Ernie Pauletta in de groep van 14 jaar. Bovendien zal er een aantal supporters overkomen samen met de Curacaose delegatie. Na een korte openingsceremonie op donderdag 3 april, om vier uur, zullen de wedstrijden volgen op de banen 1 en 3 van de Eagleclub.

Het uitgebreide programma van activiteiten binnen en buiten de tennisbanen, ziet er als volgt uit: 3 april 16.00 u. opening van de 2e Antilliaanse Jeugd Tenniskampioenschappen. Na het openingswoord zal de sportkoningin van Aruba, Nydia Boyé, de eerste service verrichten. 16.30: Ernst Mohamed (ARU) — Michael Somersoll (STM) 16 jr; 16.30: Jereline Bryan (CUR) — Lilian de Geus (BON) 16 jr; 17.30: Desirée du Puy (ARU) — Ingrid v. 't Hul (BON) 14 jr; 17.30: Ernie Pauletta (CUR) — Hans Stenfert Kroeze (ARU) 14 jr; 18.30: Marlon Burleson (BON) — Marten O'Niel (ARU) 18 jr; 18.30: Ben Kalkman (CUR) — Trevor Lall-Joseph (STM) 18 jr; 19.30: Rob Domacassé (BON) — Wendell Phelipa (CUR) 16 jr.

4 April: 16.00 Joyce Guda (ARU) — Lilian de Geus (BON) 16 jr; 16.00: Detje van Eps (CUR) — Ingrid v 't Hul (BON) 14 jr; 17.00: Marten O'Niel (ARU) — Trevor Lall-Joseph (STM) 18 jr; 17.00: Michael Obersie (BON) — Hans Stenfert Kroeze (ARU) 14 jr; 18.00: Rob Domacassé (BON) — Ernst Mohamed (ARU) 16 jr; 18.00: Ben Kalkman (CUR) — Marlon Burleson (BON) 18 jr; 19.00: Michael Somersoll (STM) — Wendell Phelipa (CUR) 16 jr.

5 April: 09.00 — 12.00: Gratis rondrit voor alle deelnemers en delegatieleiders over Aruba. Deze excursie wordt verzorgd door de „Palm Tours". 15.00: Michael Obersi (BON) — Ernie Pauletta (CUR) 14 jr; 15.00: Desirée du Puy (ARU) — Detje van Eps (CUR) 14 jr; 16.00: Wendell Phelipa (CUR) — Ernst Mohamed (ARU) 16 jr; 16.00: Trevor Lall-Joseph (STM) — Marlon Burleson (BON) 18 jr; 17.00 Joyce Guda (ARU) — Jereline Bryan (CUR) 16 jr; 17.00: Ruth Regales (CUR) — Margie Thodé (BON) 18 jr; 18.00: Michael Somersoll (STM) — Rob Domacassé (BON) 16 jr; 18.00: Ben Kalkman (CUR) — Marten O'Niel (ARU) 18. 20.30 — 21.30: Barbecue in het Eagle Sport Centrum. Deelnemers en delegatieleiders krijgen deze barbecue door het bestuur van de A.L.T.B. aangeboden. 21.30 — 23.30: Dansen op de muziek van een steelband. Gratis toegang. Iedereen is welkom! Tevens zal dan de prijsuitreiking plaats vinden.

6 April: Afscheid! Vertrek van alle delegaties.



WILLEMSTAD. — Gedurende het paasweekeinde vertoefde op Curaçao als gasten van de Politie Sport Vereniging de muziekband van de politie te Coro (Venezuela), bekend onder de naam "Comandpoli". Samen met dit orkest maakten de reis mee een hoofdinspecteur van politie, een inspecteur en het hoofd Public Relations van de Fuerzas Armadas Policiales van de staat Falcon. Tijdens hun verblijf alhier werden diverse plaatsen bezocht. Op zaterdagmorgen werd een officieel bezoek gebracht aan de commissaris van politie C.M. Thomas. Nadien werd de binnenstad bezocht alwaar de gasten hun inkopen deden. Op zaterdag- en zondagavond verzorgde de Comandpoli de muzikale omlijsting tijdens een dansfeest respectievelijk op Vaersenbaai en in de Politie Sooscotheek. De muziek, gebracht door de politiemannen uit de overkant, viel bij een ieder in goede smaak. De gasten waren zeer enthousiast op de wijze waarop zij door hun collega's alhier onthaald werden. Voorts hadden zij veel woorden van lof voor de heer Eduardo Ribeiro en het hele personeel van het Hotel Paris voor de door hen in dat hotel ondervonden behandeling. Het bezoek van genoemde delegatie was het eerste van een serie in het kader van sport- en cultuuruitwisseling tussen de twee korpsen. Hun reis werd mogelijk gemaakt dank zij ook de spontaan en uitstekende medewerking van de Ferry del Caribe. Het ligt thans in de bedoeling van de P.S.V. om binnenkort een sportdelegatie af te vaardigen naar Coro. Op de foto: de Venezolaanse gasten samen met enkele bestuursleden van de P.S.V. tijdens een bezoek aan de Barbara Beach.

Vrijdom invoerrecht

WILLEMSTAD — Verschenen is het landsbesluit houdende algemene maatregelen van 20 februari, waarbij vrijdom van invoerrechten wordt verleend met betrekking tot de zware machinerieën, rollend, drijvend en ander zwaar materieel, bestaande uit een zogenaamde Benoto-boormachine, waar een en ander uitsluitend gebruikt wordt bij de bouw en de eerste inrichting van de zogenaamde zuidwestkade van de CDM. Uiterlijk binnen drie maanden na dit gebruik moet het weer worden uitgevoerd (PB no 28).

WASHINGTON. — Van ambtelijke zijde in Washington is vernomen, dat de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Henry Kissinger, een voorgenomen reis naar Latijns-Amerika moet verschuiven naar eind april door drukke diplomatieke beslommeringen.

Kissinger heeft vorige week op een persconferentie verklaard, dat hij voornemens is bezoeken te brengen aan Argentinie, Brazilie, Peru, Chili en Venezuela. Van officiële zijde werd meegedeeld, dat Kissingers reis op 6 april zou beginnen.

Uitzondering en bij formaliteiten bij invoer goederen

WILLEMSTAD — De ministeriele beschikking van 5 maart 1975 is verschenen (PB no 30) met betrekking tot de Algemene verordening I.U- en D. Bij de wet is bepaald dat men bij het doen van een aangifte voor de invoer van goederen, waarvan invoerrecht wordt geheven, gegevens verstrekt door de inlevering van een volledig ingevuld en daartoe bestemd formulier. Dit artikel vindt geen toepassing indien de waarde van de goederen per zending — anders dan deelzendingen of zendingen die geregeld door eenzelfde afzender aan eenzelfde geadresseerde worden gezonden — niet meer bedraagt dan tienduizend gulden; indien het invoer betreft waaraan elk handelskarakter vreemd is; als zodanig wordt beschouwd de invoer, welke een incidenteel karakter draagt en wanneer het is bestemd voor persoonlijk gebruik van de geadresseerde of de reiziger dan wel voor gebruik door de leden van een gezin, mits blijkens de aard en de hoeveelheid van de goederen aan die invoer geen commerciele overwegingen ten grondslag liggen; tenslotte geldt dit artikel ook niet wanneer het een aangifte ten invoer betreft van goederen, waarvan de waarde wordt aangegeven overeenkomstig een forfaitaire waarde.

Marstolin electrolytisch systems en services nv

WILLEMSTAD — Handeldrijven over de gehele wereld in anodes, anodiseerlagen, anode-systemen en andere producten en het verrichten van alle daarmee verband houdende handelingen op commercieel, industrieel en financieel gebied is het doel van Martolin electrolyticsystems nv, welke nv werd opgericht bij het notariskantoor van mr G.C.A. Smeets door Curacao corporation company (CCC) nv en Netherlands Antillens corporation company nv. Het kapitaal bedraagt honderdduizend dollar, in aandelen van duizend dollar, waarvan er twintig zijn geplaatst. De directie wordt gevoerd door de heren Ben W. Smith, John Henske en Phil H. Ricky uit de VS en William Andrew Oppold uit Bermuda namens Olin, William Brittain, Francis William Bignell Atcheson en David Gwyn Justham, uit Engeland, namens IMI en door CCC nv.

Deze oprichters stonden op hetzelfde kantoor en op dezelfde datum aan de wieg van de bijna gelijknamige nv Marstolin electrolytic services nv. Doel daarvan is het verlenen van diensten buiten de Nederlandse Antillen op het gebied van anodes, anodiseerlagen, anode-systemen en andere producten. Het kapitaal bedraagt vijftigduizend dollar, in aandelen van duizend dollar, waarvan er tien zijn geplaatst. Deze nv heeft een gelijke directie als de eerder genoemde nv.

Ongelukkige terugspeelbal fataal voor oranjehemden

Bubali verslaat Estrella

ORANJESTAD. — Een autogoal — een ongelukkig terugspel van verdediger Fenchi Dubero naar doelman Janchi Croes — zorgde dat Bubali gisteravond een 1-0 zege op Estrella. Dat het bij dit ene ongelukkige doelpunt zou blijven hadden de vrij veel toeschouwers niet verwacht, gezien de vele aanvallen van de groen/witten op het Oranjedoel.

Reeds in de 7de minuut werd de Bubali-voorhoede zeer gevaarlijk toen een schot doelman Janchi Croes reeds gepasseerd was, doch een vliegensvlug reagerende Roulin Vlinder wist met het hoofd dit harde schot tot hoekschop te verwerken. De autogoal ontstond in de 21ste minuut toen Fenchi Dubero tijdens een periode van druk van de Bubali-voorhoede de bal naar zijn doelman terugspeelde. Janchi Croes was echter uit zijn evenwicht en zonder dat hij veel kon doen rolde de bal het net in. Tien minuten voor rust was het de altijd attente Betto Tromp die voor sensatie zorgde en een hard schot op het Estrella-doel loste. De bal verdween echter rakelings boven de horizontale staander. In deze eerste helft kwam Estrella niet verder dan een noemenswaardige aanval op het heiligdom van Jossy Maduro.

Na de hervatting was het een gelijkopgaande strijd, waarbij Estrella met meer zelfvertrouwen speelde dan de eerste vijfenveertig minuten. De aanvallen op het Bubali-doel namen toe en vooral in de laatste tien minuten moest de verdediging van de groen/witten haar heil zoeken in outballen vanwege de druk van de oranjehemden. Toch was het Bubali dat ook in deze helft dichter tot een doelpunt kwam. In de 43ste minuut stormde Betto Tromp alleen op het doel af, doch schoot op het laatste moment toch naast. Een minuut later was het Erick Tromp die eveneens voor Janchi Croes kwam te staan doch evenals Betto op rechts langs de staander schoot.

Na de uitslag van gisteravond heeft Bubali in twee gespeelde wedstrijden 3 punten. Haar eerste wedstrijd tegen Dakota eindigde in een 0-0 gelijkspel. Estrella heeft in twee gespeelde wedstrijden 2 punten, het resultaat van een 2-0 zege op Sportboys in de eerste wedstrijd.

ORANJESTAD. — Plaza Shopping centre kreeg er afgelopen week een nieuwe zaak bij „The Saint boutique", een van de modernste van Aruba (i.m.)



L & N Overseas Investors nv

WILLEMSTAD. — Door Curaçao corporation company (CCC) en Netherlands Antilles corporation company nv is bij het notariskantoor van mr G.C.A. Smeets opgericht L. & N. overseas investors nv. Eén van de doeleinden daarvan is onder meer het beleggen van zijn middelen in onroerend goed, bij voorkeur gelegen in de V.S., hetzij direct als de eigenaar daarvan of indirect door het verkrijgen van deelgenootschappen. Het kapitaal bedraagt vijftigduizend dollar, in aandelen van één dollar, waarvan er tienduizend zijn geplaatst. De directie wordt gevoerd door CCC nv.

Smit Curacao towage

WILLEMSTAD. — Verschenen zijn de officieel goedgekeurde statuten van Smit Curaçao towage nv. De oprichting gebeurde bij het notariskantoor van mr G.C.A. Smeets en wel door Curaçao corporation company (CCC) nv, als directie van Smit international beheer (Antilles) nv. en door Shell Petroleum nv. Doel is de exploitatie van sleepboten, zowel in eigendom als in charter en van andere zeeschepen en het verlenen van alle soorten sleepdiensten en andere diensten aan zeeschepen. Het kapitaal bedraagt een half miljoen gulden, in aandelen van duizend gulden. De directie wordt gevoerd door de heer Jan Baarda, nv, directeur; commissarissen zijn P.E.E. Kleyn en Willigen, J.C. Bijker, B.M. Schnitger, G.J.F. Stijntjes en D. Zonneveld. Smit beheer (Antillen) nv heeft 175 aandelen voor zijn rekening genomen, Shell Petroleum nv 75.



WILLEMSTAD. — Enige leerlingen van de imbecielenschool Vista del Mar zijn dinsdagmiddag op bezoek geweest bij de heer en mevrouw Rutgers om hen een paar van de werkstukjes aan te bieden, welke door de oudere leerlingen zijn gemaakt. Dit was bedoeld als een geschenk van alle geestelijk gehandicapte kinderen van Curaçao. De heer Rutgers is namelijk directeur van de oudervereniging Philadelphia in Nederland. Hij heeft zeer veel gedaan voor de oudervereniging Totolica op Curaçao. Het echtpaar Rutgers is voor vakantie op Curaçao. Bij de foto: het echtpaar Rutgers, mevrouw Pasman, het hoofd van de Vista del Mar-school en enige leerlingen.

Tschudie & Eitzen mij

WILLEMSTAD. — (CCC) — Curaçao corporation company (CCC) nv en Netherlands Antilles corporation company nv (NACC) nv zijn de oprichters van Tschudie & Eitzen maatschappij nv, waarbij het notariskantoor van mr G.C.A. Smeets zijn medewerking verleende. Doel daarvan is de uitoefening van de zeescheepvaartbedrijf, waaronder begrepen het huren en verhuren van schepen alsmede het verwerven, bezitten en vervreemden van zeeschepen. Het kapitaal bedraagt een half miljoen gulden, in aandelen van duizend gulden, waarvan er driehonderd geplaatst zijn. De directie wordt gevoerd door CCC nv.

W. Bernadina geslaagd voor apoth. examen

WILLEMSTAD. — De familie Bernadina van de Mexicoweg 52 heeft bericht uit Nederland ontvangen dat hun zoon Wesley J. Bernadina geslaagd is voor zijn apothekersexamen. Wesley is een oud-leerling van het Radulphuscollege. Hij is de tweede apotheker uit dit gezin. Hij wordt in mei terugverwacht op Curaçao.



BOGOTA — Verschillende berichten uit Colombia maken melding van ongeregeldheden in afzonderlijke steden. In Tumaco werd de avondklok ingesteld na ongeregeldheden rond de beroving van een warenhuis, waarbij tachtigduizend dollar werden ontvreemd. De provinciale overheid van Santander heeft een militaire burgemeester aangesteld voor de stad Barrancabermeja in verband met de talrijke betogingen en ongeregeldheden als protest tegen het ontbreken van leidingwater. De kerkelijke overheid staat achter de burgerlijke actie. Verder werd een plan ontdekt voor de bezetting van de luchthaven bij Bucaramanga, welk plan naar gezegd wordt afkomstig was van de guerrilla-groep ELN. In de Colombiaanse hoofdstad zelf zagen dieven kans in een slag de inzittenden van acht auto's onder bedreiging met revolvers te beroven. Er werd voor tachtigduizend dollar gestolen. In de voorbije zestig dagen zijn er 350 kinderen te vondeling gelegd in Bogota. De meeste kinderen zijn afkomstig van campesino-gezinnen.

MEXICO-STAD — Mexico wil de verkoop van petroleum koppelen aan die van katoen. Wie olie bestelt moet namelijk ook een bepaalde hoeveelheid katoen afnemen; het land zit namelijk met een groot katoen-overschot. De prijs daarvan op de wereldmarkt is gezakt en men is bang dat hij nog lager wordt.

PORT OF SPAIN — Canada is bereid 12,2 miljoen dollar meer te storten in het landbouwfonds van de Caribische ontwikkelingsbank om daarna een nieuwe werkwijze te entameren en wel de directe hulpverlening aan de ontwikkeling van experimentele programma's waarbij men aan kleine cooperatieven, niet door de overheid beheerd, leent, waaronder ook cooperaties voor visserij en bosontwikkeling vallen. Canada richtte het fonds in 1971 op met een storting van vijf miljoen dollar met als doel de bevordering van de landbouw-sector.

BOGOTA — De plaats Condoto in het bosrijke en bergrijke gebied van noord-west Colombia is getroffen door een ernstige brand welke ongeveer zeventig procent van de arbeiderswoningen in de as legde of schade berokkende. Condoto is een plaats van tegenstellingen; het is een van de belangrijkste vindplaatsen van goud, maar van de andere kant leeft het arbeidende deel van deze plaats onder mensonwaardige omstandigheden. Aangenomen mag worden, dat de twintigduizend inwoners van deze plaats allemaal wel op de een of andere manier onder de gevolgen lijden van deze grote brand. Vijfduizend mensen zijn zeker zeer zwaar getroffen doordat hun woningen totaal zijn afgebrand. Zij hebben alles verloren. Twee mensen kwamen in de vlammen om.

LIMA — Tussen de VS en Peru is een luchtvaartoorlog aan de gang, waarbij van AeroPeru steeds minder service wordt verleend op de luchthaven van Miami. Peru van zijn kant heeft het aantal vluchten van de Amerikaanse maatschappij Braniff international doen inkrimpen op basis van wederkerigheid nadat de Amerikaanse autoriteiten dit met AeroPeru hadden gedaan.

MONTEVIDEO — De ontvoerders van een tweejarig kind van een bekende miljonair, die rijk is geworden door smokkel, hebben nog niets van zich doen horen. Het kind werd thuis overvallen, toen het zich daar bevond samen met zijn gouvernante.

CARACAS — Het Latijnsamerikaanse vakverbond CLAT is een internationale solidariteitsactie begonnen voor de bevolking van Bolivia. De situatie daarvan heeft alarmerende vormen aangenomen en vormen een publiek schandaal. De rechten van de mens worden in Bolivia met de voeten getreden, aldus het CLAT.

BUENOS AIRES — Presidente Isabel Peron gaat de dialoog met de politieke partijen weer opvatten. De eerste groepering, welke daarvoor in aanmerking kwam was de coalitie van groeperingen, welke samen het Rechtvaardigheidsfront vormen. Een gesprek met de oppositiepartijen staat ook op het programma. Hiermee wil de regering kennelijk bereiken, dat er aan het politieke front wat rust komt, gezien de verwarring over alle geruchten als zou er een staatsgreep op komst zijn.

VERENIGDE NATIES — De kandidatuur van Panama als opvolger van Costa Rica in de Veiligheidsraad van de VN neemt steeds vastere vormen aan, terwijl de Argentijnse kansen navenant minder worden. Aanvankelijk kon Argentinie rekenen op zestien stemmen uit het Latijnsamerikaanse blok; dit aantal is steeds minder geworden, terwijl Panama, dat pas recentelijk kandidaat werd, al op twaalf stemmen kan rekenen. Argentinie houdt echter vast aan zijn kandidatuur en beroept zich daarbij op het feit, dat men zich het eerst heeft kandidaat gesteld.

ARACATACA — In de Colombiaanse plaats Aracataca zijn zeven politieagenten gewond geraakt bij ongeregeldheden, welke verband hielden met een uit de hand gelopen staking. De staking heeft betrekking op de slechte openbare dienstverlening in deze in het noorden gelegen plaats. De militairen hebben de zaak nu overgenomen.

BUENOS AIRES — De Argentijnse zware industrie ligt stil omdat de werknemers de vrijlating eisen van de vakbondsleiders die onlangs zijn aangehouden als „anti-nationale figuren", zoals de regering hen noemt. Zoals bekend maakte de overheid onlangs een komplot bekend, dat tot doel had de zware industrie in het land lam te leggen in een actie tegen de regering. Er werden verschillende aanhoudingen verricht. Nu ligt de zware industrie inderdaad stil.

Antillian aircraft leasing company nv

WILLEMSTAD. — Bij het notariskantoor van mr G.C.A. Smeets is door namens Slavenburg overzee bank nv en Curaçao corporation company nv en B.M. Schnitger opgericht Antillian aircraft leasing company nv. Doel daarvan is het verkrijgen, bezitten, beheren, verhuren, vervrachten en vervreemden van vliegtuigen, alsmede het verkrijgen van opbrengsten uit de verhuur van vliegtuigen, het financieren en aangaan van lease-contracten met betrekking tot vliegtuigen. Het kapitaal bedraagt twee ton (Ned. crt) in aandelen van duizend gulden, waarvan er veertig zijn geplaatst. De directie wordt gevoerd door Slavenburg overzee bank nv.

NAPRA-picknick geslaagd

WILLEMSTAD. — Het damescomité van de Netherlands Antilles public relations association (NAPRA) heeft op eerste Paasdag een picknick dansant georganiseerd in Hoffie Choloma, dat door eigenaar Willy Isenia welwillend ter beschikking was gesteld. De muziek werd verzorgd door Quinteto Juliet. Er was ook een wedstrijd in folkloristische dansen zoals de wals, danza en mazurka. De goed vertegenwoordigde jeugd toonde dat men het eigene weet te waarderen; de prijs werd namelijk door een jeugdig danspaar gewonnen en bestaat uit een reisje met de ferry naar Venezuela. De opbrengst is bestemd voor de in oktober op Curaçao te organiseren Twaalfde conferencia Inter-Americana de relaciones publicas. Aldus een NAPRA-persbericht.

Bonte avond in Barber

WILLEMSTAD. — De toneelgroep van de jeugdvereniging van Steenrijk, AYPA, gaat op zondag 6 april in Barber optreden en wel in de Sint Jansschool. Men komt met een gevarieerd programma, waarin ruimte is voor het optreden door een dansgroep en voor solo en zangers, maar ook voor een show door limbo-danser Buddt Love. Er wordt tevens een muzikale sketch uitgevoerd van Harcourt Nichols un anochi den Skarloo. De bonte avond begint om acht uur. Aan de ingang zijn toegangskaarten verkrijgbaar.

Drs R. Romer volgend jaar weer gastdocent

WILLEMSTAD. — Van 7 t/m 23 maart verbleef drs R.A. Römer, docent in de sociologie van het Caribisch gebied, in Nederland op uitnodiging van de Caribische afdeling van het koninklijk instituut voor taal-, land- en volkenkunde te Leiden.

De uitnodiging betrof in concreto het geven van een aantal college's in het kader van de door de Caribische afdeling verzorgde inter-universitaire doctoraal-specialisatie in de Caribistiek. De college's werden in Utrecht gehouden. Drs Römer heeft het verzoek gekregen zich in het collegejaar 1976/1977 wederom beschikbaar te stellen.

De heer Römer heeft tevens een "paper" gepresenteerd op de conferentie van de Association for applied anthropology die van 19 t/m 22 maart te Amsterdam werd gehouden.

Geslaagden EHBO-examen in Rustoord

WILLEMSTAD — In de laatstgehouden EHBO-examen op 26 maart 1975 in het Lands psychiatrisch ziekenhuis „Rustoord" hebben dertien verpleegsters en verplegers examen gedaan; twaalf kandidaten zijn geslaagd en een kandidaat is afgewezen. Het zijn de dames: Teodoria Scherptong, Enid Doran, Rubia Gomez, Beatrix Nahr, Aidrid St Jago, Barbara Spencer, Germine Tromp, en de heren Ciril Brunken, Erwin Juliana, Nelson Tremus, Herbert Odalis en Sidney Fonseca. Als examinator trad op E.A. Martis. Instructeur was de heer A. Correa, bijgestaan door de heer I.F. Genaro.

Mgr Ellis afwezig

WILLEMSTAD. — Wegens het toedienen van het sacrament van het Vormsel op de Bovenwindse eilanden is mgr Ellis van 4 t/m 11 april afwezig. Aldus een bericht van het secretariaat van het bisdom Willemstad.

BASF overzee stelt beurs beschikbaar

WILLEMSTAD. — Het college van curatoren van de hogeschool aanvaardde met erkentelijkheid een geste van BASF Overzee n.v. De N.V. stelt voor een Antilliaanse middelbare scholier gedurende 4 jaar ingaande het studiejaar 1975/1976 een beurs ter beschikking hetzij in de faculteit der rechtsgeleerdheid, hetzij in de afdeling bedrijfskunde. De beurs omvat vergoeding van het collegegeld gedurende vier collegejaren en van de studieboeken.

Wijziging vakantieregeling ambtenaren

WILLEMSTAD — Bij de staten is een ontwerp-landsverordening ingediend tot wijziging van de Regeling vakantie en vrijstelling van dienst ambtenaren. In de toelichting zegt de regering, dat het aantal vakantiedagen afhankelijk is van de door de ambtenaar beklede betrekking en de aanvangsbezoldiging, casu quo de bezoldiging, welke daaraan is verbonden. Zoals de zaak nu geregeld is kan wijziging van de schaalbedragen een verschuiving van de aanspraken op vakantie ten gevolge hebben. Dit laatste is uiteraard niet de bedoeling, zo laat de regering weten. Een van de wijzigingen in de betrokken regeling, moet dit nu voorkomen. Uit de toelichting blijkt verder dat op korte termijn ook een wijziging van dezelfde regering met betrekking tot de werknemers aanhangig is wordt gemaakt.

De spelregels

1. Iedere week brengen wij een briefje van vijf gulden in omloop.
2. Het nummer van dit briefje van vijf gulden wordt op donderdag in de "Amigoe" bekendgemaakt.
3. Bij inlevering tot en met de daaropvolgende woensdagmiddag 4.30 uur op de advertentie-afdeling van de AMIGOE, Consciëntiesteeg 27/29, kunt U deze week voor dit biljet een waardebon van f. 925,– verkrijgen ter besteding bij CURACAO BEVERAGE BOTTLING CO. N.V., Rijkseenheid Boulevard.
4. Bij niet-inlevering wordt het bedrag van f. 925,– de volgende week met vijfentwintig gulden verhoogd tot een gelukkige zich meldt.

George Knobel gaat toch weg bij KNVB

ZEIST. — Bondscoach George Knobel zal per 1 juli de KNVB verlaten. Hoewel er volledige overeenstemming was over zijn positie als technisch-directeur met een vierjarig contract, hebben huiselijke omstandigheden hem genoopt hiervan af te zien. Knobel is per 1 juli 1974 in dienst gekomen van de KNVB. De bond zal op korte termijn maatregelen nemen, die in de vacature van bondscoach zullen voorzien.

George Knobel weigerde woensdagmorgen thuis in Roosendaal elk commentaar. In het communique dat de KNVB heeft uitgegeven staat de reden van mijn ontslag aanvrage. Ik ga hier verder niet op in.

De heer Knobel ontkende ten stelligste dat hij door een club zou zijn benaderd. Er is geen club bij mij geweest. Ik zal mij tot 1 juli volledig blijven inzetten voor de belangen van het Nederlands elftal. Mede in verband daarmee heeft George Knobel woensdagmiddag in Brussel een gesprek met Wim van Hanegem.

De Feijenoorder kondigde vorige week donderdag aan zich niet meer beschikbaar te stellen voor het Nederlands elftal. Dit naar aanleiding van het feit dat hij door de tuchtcommissie van de KNVB voor twee wedstrijden is geschorst en bovendien een voorwaardelijke schorsing van twee wedstrijden kreeg opgelegd.

George Knobel weet nog niet wat hij na 1 juli zal gaan doen. Ik zie wel wat er gebeurt.

Onder leiding van George Knobel, die op 1 juli 1974 na een seizoen Ajax bij de KNVB in dienst trad, speelde het Nederlands elftal tot nu toe vier wedstrijden. Al deze wedstrijden werden met winst afgesloten. De wedstrijden waren:

4 september 1974: Stockholm: Zweden - Nederland 1—5; 25 september 1974: Helsinki: Finland - Nederland 1—3 (Europees kampioenschap); 9 oktober 1974: Rotterdam: Nederland - Zwitserland 1—0; 20 november 1974: Rotterdam: Nederland - Italië 3—1 (Europees kampioenschap).

Knobel zal de komende maanden het Nederlands Elftal nog twee maal leiden in een uitwedstrijd: 30 april (Antwerpen): België — Nederland en op 17 mei (Frankfort): West-Duitsland — Nederland.

Niels Palm over inkomstenbelasting

WILLEMSTAD. — Morgenavond zal de heer Niels Palm in het buurtcentrum Janwé een lezing houden betreffende de inkomstenbelasting. Hij zal o.a. een uitleg geven hoe de aangifte voor inkomstenbelasting moet worden ingevuld. De lezing vangt aan om half negen. Een ieder is van harte welkom.

In kader Jaar van de vrouw

Forum over uitzending Stat. jeugd informatief

ORANJESTAD. — Het Statiaanse comité dat belast is met de organisatie van het internationaal jaar van de vrouw 1975 op St Eustatius heeft de afgelopen weken verschillende zeer goede avondvullende programma's verzorgd. De afgelopen maand was geheel gewijd aan het onderwijs en een van de interessantste onderwerpen was een paneldiscussie aangaande de jaarlijkse uittocht van Statiaanse kinderen naar de overige eilanden van de Nederlandse Antillen en de daarmee gepaard gaande moeilijkheden. Een onderwerp waarbij zo goed als eenieder op St Eustatius nauw betrokken is, omdat zeer velen zelf kinderen hebben die na het onderwijs St Eustatius hebben verlaten, om elders vervolg onderwijs te genieten. Terwijl anderen zich momenteel weer voorbereiden om goede contactadressen te zoeken, waar de kinderen voor het komende schooljaar eventueel kunnen worden ondergebracht.

Als forumleden waren aangezocht het hoofd van de Openbare school Ralph Berkel die de laatste jaren de kinderen op hun eerste reis naar de Benedenwinden begeleide, om zich er van te vergewissen dat eenieder op de goede plaats zowel wat huisvesting als school -betreft, terecht kwam; Miss Miriam Schmidt, de heer Austin Woodley en mevrouw Winifred van Putten, die op Aruba zeer veel kinderen onder haar hoede heeft gehad en die dan ook kon putten uit een zeer rijke ervaring.

Na een persoonlijke uiteenzetting door de forumleden, werd gelegenheid geboden tot het stellen van vragen en het maken van op- of aanmerkingen. Uit de verschillende vaak emotionele reacties bleek overduidelijk dat het niet altijd even gemakkelijk is, om een goed onderkomen te vinden voor de opgroeiende jeugd. Veel kinderen van St Eustatius vinden onderdak bij familie of kennissen in onder andere San Nicolas op Aruba. Doch het komt ook voor dat kinderen gedoemd zijn op St Eustatius achter te blijven bij gebrek aan een goed adres, of vanwege de zware financiële lasten, die niet gedragen kunnen worden. Onlangs nog werd de onderhoudsbijdrage, of huisvestingstoelage van 75 gulden per maand tot 100 gulden verhoogd, doch dat is bij lange na niet voldoende om de kinderen volledig van te onderhouden.

Verschillende kinderen zijn in de loop der jaren gedesillusioneerd teruggekomen vaak met alle nare gevolgen van dien. Doch ook voor diegenen, die veelal geheel belangeloos andermans kinderen in huis opnemen is het niet altijd even gemakkelijk. Men heeft weinig zeggenschap over de jeugd in de puberteitsfase en vaak krijgt men verwijten te horen als de resultaten niet overeenkomstig de vaak te hoog gestelde verwachtingen zijn. Gebrek aan begrip over en weer heeft vaak geleid tot grote moeilijkheden zo bleek uit deze zeer informatieve avond. Problemen werden echter deze avond niet opgelost en dat lag ook niet in lijn der verwachtingen, doch de aanwezigen konden zich er eens te meer van vergewissen, dat zij niet alleen staan in hun moeilijkheden.

Wel werd de wens geuit te komen tot een aangepaste vorm van een internaat waarin de kinderen op een goede manier kunnen worden opgevangen en worden begeleid. Doch of dit in de nabije toekomst te realiseren zal zijn dat valt te betwijfelen, zodat ook voor het komende schooljaar zo'n dertigtal jonge Antillianen in wording afhankelijk zullen zijn niet alleen van een plaatsing op een van de scholen voor vervolgonderwijs op de grotere eilanden, omdat die op Statius in het geheel ontbreken, maar ook van de goodwill van diegenen die hen — ondanks de vele problemen die zij vaak met zich meebrengen — willen opvangen.

Wielerwedstrijden in diverse wijken

WILLEMSTAD. — De Curaçaose Wieler Bond organiseert deze maand een drietal wegwedstrijden in verschillende wijken. Op 13 april te Suffisant, vervolgens op 20 april te Brievengat en de week daarop (27 april) te Weto (Banda'riba). Het zal overigens de eerste keer zijn dat op Banda'riba wielerwedstrijden plaatsvinden.

Raad Curacao vrijdag bijeen

WILLEMSTAD. — De eilandsraad van Curaçao komt vrijdagmiddag om drie uur in openbare vergadering bijeen om een agenda af te werken; welke uit elf punten bestaat. Naast de gewone zaken als goedkeuring van notulen, de ingekomen stukken en de goedkeuring van de verslagen van de Centrale commissie gaat de raad zich onder meer bezig houden met kwesties als de geldlening 1960 — 5 procent, de financieringsovereenkomst voor levering van telefoonmateriaal, de toekomstige water- en electriciteitsvoorziening van Curaçao, het aankopen van grond in verband met het Wederopbouwproject Otrobanda, de dispensatie van het Materieel ambtenarenrecht zodat een vreemdeling benoemd kan worden tot ambtenaar in de functie van hoofd van de Geneeskundige en gezondheidsdienst, de vaststelling van regelingen ter bevordering van de bouw op erfpachtsgronden in de binnenstad in het kader van de wederopbouw en het voorstel van het bestuurscollege om het aandelen kapitaal van St Ana shipyards nv te verhogen.

WILLEMSTAD. — In de nacht van maandag op dinsdag is er een inbraak gepleegd in een supermarket te Salinja. De brandkast, welke in het kantoor stond, werd ter plaatse opengebroken. Een bedrag van ongeveer twintigduizend gulden is verdwenen. Voorts werd een groot aantal artikelen uit de zaak meegenomen. Bij de foto: de schade, welke aan de brandkast werd toegebracht.





WILLEMSTAD. — In het Hilton hotel is zaterdagavond een expositie geopend van mej. Asma Baroud. De opening gebeurde door de heer J. van Ierland. Mej. Baroud heeft vier jaar geleden ook in Libanon geëxposeerd.

Vijf jaar SABA: belangstelling onvoldoende

WILLEMSTAD. — De stichting Algemeen belang voor Antillianen (SABA) voor Rotterdam en omstreken bestaat dit jaar vijf jaar. In het maandelijks informatiebulletin Flamboyant wordt aan dit eerste lustrum aandacht besteed. Onder meer wordt gewezen op de ontwikkelingen op personeelsgebied. In het begin moesten de bestuursleden alles doen in hun vrije tijd, nu staan de stichting tien beroepskrachten ter beschikking. Aanvankelijk moesten de activiteiten beperkt blijven tot het organiseren van maandelijkse feestavonden en jaarlijks een sporttoernooi, terwijl de hulp aan individuele cliënten beperkt moest blijven tot een materiële hulpverlening; op het ogenblik zijn de groepsactiviteiten sterk uitgebreid met onder meer een aantal cursussen, terwijl er ook meer aandacht besteed kan worden aan de individuele hulpverlening; de stichting kan verder op verschillende niveaus de problematiek van de Antillianen aan de orde stellen, omdat men over meer tijd en mankracht beschikt.

Overigens wordt er op gewezen, dat deze periode van vijf jaar niet probleemloos is verlopen. Interne spanningen en langdurig personeelstekort hebben vaak verhinderd dat de stichting optimaal kon functioneren. Bovendien bleek steeds weer opnieuw hoe moeilijk het was om de Antilliaanse gemeenschap in zijn geheel bij het werk te betrekken. Slechts een kleine groep heeft daadwerkelijk meegeholpen. Aldus Flamboyant. Het bestuur en het personeel hebben in de afgelopen maanden geprobeerd niet in de fouten te vervallen, welke in het verleden gemaakt zijn. Men hoopt dat men in het lustrumjaar een nieuwe start kan maken.

Het gebrek aan belangstelling blijkt onder meer uit een recente circulaire waarin de ouders opgeroepen wordt met ideeën voor de dag te komen wat de activiteiten voor hun kinderen betreft. Mocht de belangstelling niet groter worden dan zal men bepaalde activiteiten stop moeten zetten.

Uit de verzamelde gegevens blijkt verder in de Commentaar-rubriek, dat er 415 Antilliaanse kinderen de openbare scholen bezoeken. Wat het aantal bij het bijzonder onderwijs is, is niet bekend. Het aantal Surinamers bedraagt voor Rotterdam en omstreken meer dan dertienduizend. De grootste Antilliaanse concentratie is in Spangen met 52 kinderen. In samenspraak met andere groeperingen stichtingen is door Saba een onderwijsbeleid voor Surinamers en Antillianen uitgestippeld.

Goedkopere elektriciteit op Bovenwinden

PHILIPSBURG — Met ingang van 1 april — en dit is voorwaar geen aprilmop — is de prijs van electriciteit op de Bovenwinden verhoogd. Volgens een mededeling van de GEBE is de electriciteit nu verhoogd met 2.5 cent per kwh. Gelijk echter met de verhoging is de prijs van de brandstofclausule verlaagd van 1.20 tot 0.0425 cents. Over de gehele lijn is er dus een verlaging in de electriciteitprijs van 0.9 cent per kwh. Dit zal zo blijven zolang de huidige prijs van de olie nog geldt, aldus de GEBE.



WILLEMSTAD. — In Centro Pro Arte werd gisteravond het traditionele verkiezingsjaarprogramma „Beberin den politica" van Eligio Melfor voor het voetlicht gebracht. In dit programma worden op komische manier allerlei politieke toestanden op Curaçao gehekeld. Op de foto een opname tijdens de uitvoering welke dit jaar minder origineel was dan in andere jaren.

Onderwijsdelegatie Bovenwinden boekt succes in Nederland

PHILIPSBURG — Zondag is de onderwijsdelegatie die onlangs naar Nederland reisde op St. Maarten teruggekeerd. Gedeputeerde van Onderwijs Joseph Richardson heeft medegedeeld dat de reis suksesvol mag worden beschouwd. De bedoeling was om onderwijzers aan te trekken voor het komend schooljaar en dit is gelukt. Zo'n elf onderwijzers zijn bereid om in dienst van het eilandgebied te treden. Gevraagd naar de belangstelling onder Antillianen deelde de gedeputeerde mee dat de meeste Antillianen thans liever in Nederland blijven om hun studies voort te zetten en dat er nog altijd veel Nederlanders bereid zijn om naar de Antillen te komen. Met het oog op de plannen om het onderwijs in het Engels om te zetten is de noodzaak om veel Nederlanders te krijgen echter niet groot meer, deelde de gedeputeerde mee.

Mej. Sowerbutts van Girls Brigade op bezoek

PHILIPSBURG — Voor een bezoek van drie dagen is maandag op St. Maarten aangekomen mej. Sowerbutts die sekretaris is van de wereldorganisatie van de Girls Brigade. De Girls Brigade, een meisjesjeugdbeweging, die gelieerd is met een kerkgenootschap, telt vele vertakkingen over de hele wereld. Op St. Maarten is er een groep van de Methodistenkerk en voorheen was er ook een van de Anglikaanse kerk terwijl de Baptisten de mogelijkheid bekijken om hun organisatie te beginnen. Op het vliegveld werd Mej. Sowerbutts door een delegatie ontvangen en gisteren is er een lunch gehouden waarbij zij verschillende leden van de pers ontmoette. Gistermorgen heeft ze een onderhoud gehad met wnd gezaghebber Th.M. Pandt.

L. Lie-A-Huen geslaagd

WILLEMSTAD — Aan de Groningse rijksuniversiteit is mej. Loraine Lie-A-Huen geslaagd voor haar kandidaatsexamen in de pharmacie. Zij is een oud-leerlinge van het Peter Stuyvesant College, waar zij in 1972 haar gymnasium-B-diploma behaalde.

Leo Chance helpt WIPM op Saba

PHILIPSBURG — De heer Leo Chance gaat zich na de verkiezingen voor de eilandsraad op Aruba in de Sabaanse verkiezingsstrijd werpen. Hij zal campagne voeren voor de WIPM-sectie Saba. Dit is ons medegedeeld door WIPM-leider Wil Johnson. Volgens de heer Johnson voelt de heer Chance zich verplicht dat te doen, nadat Wilson Papa Godett onlangs een redevoering hield op het podium van de UFA Labour Party op St. Maarten. De heer Chance is van oorsprong Sabaan. De verkiezingen op de Bovenwinden zullen plaatsvinden op 9 mei.

PUBLIEKE OPINIE

De redactie behoudt zich het recht voor ingezonden stukken verkort weer te geven. Voor publikatie in aanmerking komende stukken worden met de volledige naam van de inzender ondertekend. Opname van stukken in deze rubriek betekent niet dat de redactie het met de strekking van deze stukken eens is.

Moedertaal, cultuurtaal alg. Papiamentu en Nederlands

J.J.W.H. Janssen (Aruba) eindigt zijn artikel "Papiamentu als spreektaal" (Amigoe 20 maart 1975) met de volgende opmerking:

"Tot slot; de hr J. Marchena zegt (12 maart), dat het verbannen van het Papiaments tot louter spreektaal, de medezeggenschap van de onderdrukten uitsluit. Ik stel, dat ontnemen van een belangrijke voertaal aan een volk, datzelfde volk van verdere ontwikkeling uitsluit."

Ik moet opmerken dat de schrijver zichzelf tegen spreekt, aangezien hij elders in hetzelfde artikel zegt, dat het de bedoeling is, dat bij het invoeren van het Papiamentu in de eerste twee klassen, er een nadruk komt te liggen op de tweede taal in de volgende klassen. Dus is er geen sprake van "het ontnemen van een belangrijke voertaal aan een volk"!

Integendeel: het ligt in de bedoeling om reeds in de eerste klas deze vreemde taal (voorlopig nog het Nederlands, later misschien het Spaans?) als een vreemde taal, als vak dus, te geven. Het is zelfs mogelijk dat men er in de kleuterschool mee begint (zie "informatieblad nr. 8" van het Departament van Onderwijs over experimenten i.v.m. dit onderwerp).

Wat betreft de bewering "Dhr. Marchena zegt, dat het verbannen van het Papiaments tot louter spreektaal, de medezeggenschap van de onderdrukten uitsluit", wil ik het volgende zeggen:

Ik sta met deze opmerking niet alleen, blijkens o.a. (!!) een artikel van Herman Meddens, "Moedertaal, onderwijs en Nederlands" (Moer, 1974, nr. 3/4; Congresnummer), p.139 e.v., waarin het volgende onderscheid gemaakt wordt:

"—MOEDERTAAL: de taal die je van je moeder leert en waarin je met haar communiceert — Je moedertaal raak je nooit kwijt: zij is de kern van iemands gehele taal- en communicatievermogen. Zo omschreven heeft zij twee karakteristieken:

1. Ze bestrijkt een beperkt aantal onderwerpen en heeft daardoor een beperkte woordenschat; de moedertaal wordt gebezigd in de situatie van huis, tuin en keuken.
2. De moedertaal heeft een specifiek kommunikatiepatroon: een kind gedraagt zich immers anders (en praat anders) dan het zich op school gedraagt (en praat).

—KULTUURTAAL: deze is een tot volle ontplooiing gekomen moedertaal. Binnen ons taalgebied zijn vele kultuurtalen, zoals er vele kulturen zijn. Taalgebruik kan immers omschreven worden als een sociaal genormeerde vorm van handelen. Sociale normen ontstaan in en worden in stand gehouden door sociale groepen. Zo'n groep heeft een kultuur die onderscheiden is van de kultuur van een andere groep.

—HET ABN: Met de behoefte te kommuniceren over de grenzen van de eigen kommunikatieve gemeenschap heen komt de behoefte aan één algemene taal; een voertaal. Zoals in de Middeleeuwen het Latijn voertaal van de geleerden was, zoals het Papiamento de voertaal der Benedenwindse Antillen is, zo werd het Nederlands der Brabants-Antwerpse kringen de voertaal in de Nederlanden. Dat die voertaal door haar beheersers liefkozend "Onze Kultuurtaal" is genoemd, is begrijpelijk omdat de uitbuitende klassen in méér dan alleen de taal hún kultuurpatroon hebben opgelegd aan de uitgebuite klassen. Immers: de kultuur van de kapitalistische klasse (d.i. de kultuur die onder heerschappij van deze klasse tot ontwikkeling is gekomen) is de meest ontwikkelde vorm van kultuur in ónze maatschappij. Zoals we de produktiemiddelen in handen willen hebben van de arbeiders, zo ook de kultuur (die er het rendement van is). Zoals de produktiemiddelen daarna anders benut zullen worden — naar we geloven — zo ook de kultuur, die er anders uit zal gaan zien, naargelang de produktiemiddelen anders worden aangewend."

M.a.w.: Ook in Nederland gaat men steeds meer inzien, dat de taal die het volkskind thuis spreekt ("moedertaal") anders is dan die van de school (AN), en dat het kind beperkt is in zijn mogelijkheden, wanneer men het niet de volgende fasen laat doorlopen:

Het kind opvangen in zijn moedertaal, daarna brengen tot de kultuurtaal die binnen zijn sociale werkelijkheid functioneert, en tenslotte in kontakt brengen met het AN.

Dit betekent voor het onderwijs aan de Papiamentu-sprekende kinderen van de Antillen dat men als volgt te werk zal moeten gaan, wil men werkelijk socialiseren:

a. Het kind moet in de kleuterschool en eerste klas opgevangen worden in zijn moedertaal (d.i. de taal-van-thuis);

b. Daarna en daarnaast (een strenge scheiding tussen deze twee fasen is niet bij voorbaat te geven) moet men het kind in kontakt brengen met de kultuurtaal, d.i. de taal van eigen sociale klasse (vergelijk arbeiderskinderen met kinderen van intellectuelen) of van de eigen streek (vergelijk kinderen van San Willibrordu met stadskinderen)... Pas dan kan men gevoeglijk beginnen met onderwijs in het AP (Ik heb persoonlijk iets tegen de term "Beschaafd" m.b.t. taal, vandaar dat ik de "B" in de afkorting heb weggelaten).

Dat de direkte sprong van de moedertaal naar de vreemde voertaal voor de meeste kinderen funest is, is niet zo maar een holle frase maar keiharde realiteit. Iedereen die serieus naar informatie over dit onderwerp zoekt, zal weinig moeite hebben om veel overtuigende bewijzen te krijgen voor de juistheid van mijn/onze stelling!

En wie nu nog, in 1975 durft zeggen, dat het zo'n vaart niet zal lopen, is in mijn ogen iemand die met oogkleppen door onze maatschappij gaat —overigens met alle respekt voor dhr. Janssen en allen die er ook zo over denken als hij.

J. MARCHENA.

Lezing over inkomsten belasting in BC Janwe

WILLEMSTAD. — In het Buurtcentrum Janwe houdt de heer Niels Palm vrijdagavond een lezing over de Inkomstenbelasting. Onder meer zal hij uitleggen hoe men de aangifte van deze belasting moet invullen. De bijeenkomst begint om half negen.

MONTEVIDEO — De bevolking van Uruguay heeft een paaszaterdag gehad van 25 uur. Om twaalf uur middernacht moest de klok een uur stop gezet worden in verband met een tijd-aanpassing.

WILLEMSTAD. - Dinsdagavond legde een delegatie van de Secretaressenvereniging een bezoek af bij gezaghebber A. E. Kibbelaar. Dit bezoek houdt verband met het uitroepen van de week van 20 april t/m 26 april 1975 tot Secretaressenweek. Op de foto: zittend van links naar rechts de voorzitster van de Secretaressenvereniging mej. Elena Vos; gezaghebber A. E. Kibbelaar en de waarnemend secretaris mr A. F. M. Torres; staande, het hoofd van de afdeling Public Relations, de heer F. R. Suriel, en de secretaresse van de gezaghebber mej. C. van Trikt, voorts de dames A. Jimenez, J. Lippelt, G. Isenia, A. Perri en E. Christiaans.



ENGAGED
GRETCHEN POLVLIET
AND
ANDREW WHITE
Brussels, March 30th 1975.